

EL DIARIO DE AVILA

ANTONIO GARCIA ZURDO

Año LXXXIII-Número: 26.137

Miércoles, 16 de septiembre de 1981

Redacción, Administración y Talleres: P/ Santa Teresa, 12 • Teléfonos 21 26 40 - 41 y 42 • Dep. Legal: AV-5-1958 Precio: 25 pesetas

PROSIGUE EL DEBATE SOBRE EL SINDROME TOXICO

Previamente a las intervenciones, se designó la Comisión que ha de tramitar la petición de integración de España en la OTAN. Antes de que se produzca el debate sobre el ingreso, el Ministerio de Asuntos Exteriores, tiene previsto, según se ha sabido hoy, publicar un informe.

En el turno de oradores participaron ayer Manuel Fraga, de Coalición Democrática; el presidente Calvo Sotelo y los ministros Lamo de Espinosa, García Díez y Sancho Rof, titular del Departamento de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social (en la fotografía), así como el socialista Ciriaco de Vicente.

La oposición pidió responsabilidades políticas al Gobierno, que ofreció todo tipo de justificaciones de su actuación.

(Información en pág. 12)

LA VUELTA AL COLEGIO

● No hay problemas de plazas en Avila



La vuelta al colegio marcó, en cierto modo, la actualidad de la jornada de ayer en la ciudad. Mediado septiembre, los escolares finalizaron su largo período de vacaciones veraniegas y regresaron a las aulas no se sabe si con fuerzas renovadas o con una intensa falta de entrenamiento. De cualquier forma, y para que la entrada en ambiente no sea brusca, la jornada escolar de estos primeros días es breve y a las doce los pequeños pueden seguir disfrutando de la calle. Información en página 4.

(Foto: LUMBRERAS)

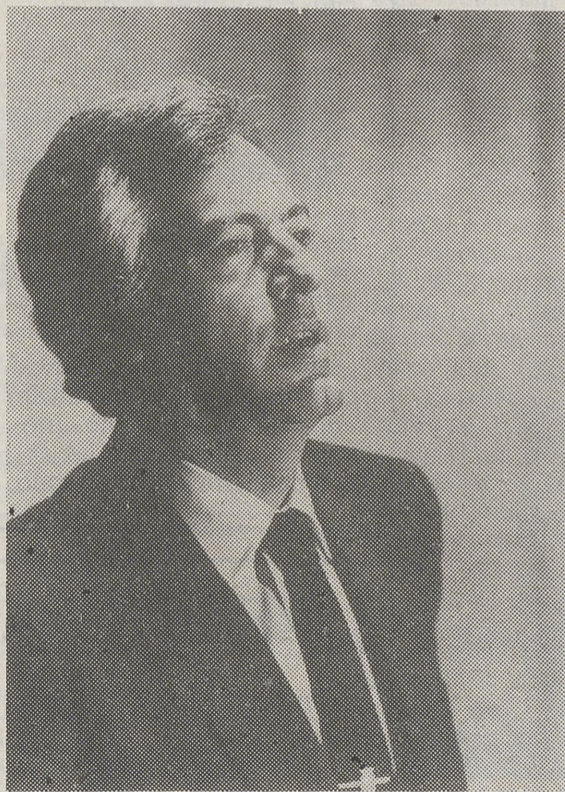
Sin representación abulense

GARCIA VERDUGO, INAUGURO LA FERIA DE MUESTRAS DE CASTILLA-LEON

El presidente del Consejo General de Castilla y León, don José Manuel García Verdugo, presidió ayer tarde, en Valladolid, la inauguración oficial de la Feria Nacional de muestras de Castilla y León, que este año alcanza su novena edición.

En el curso del acto, el señor García Verdugo pronunció un importante discurso, señalando la importancia de este certamen y de su carácter regional.

Una vez más, Avila se halla ausente en esta Feria, sin duda la más importante de cuantas se celebran en la región. Información en página 8. (Fotos: LUMBRERAS).



Positivas reacciones ante la encíclica del Papa

De muy positivas pueden calificarse las reacciones de la prensa europea ante la nueva encíclica de Juan Pablo II, "Laborem Exercens", publicada ayer.

En Italia, las organizaciones sindicales y empresariales han coincidido en considerarla como sustancialmente positiva. En Austria se afirma que es objeto de optimismo y esperanza y en Francia, por citar otro país se subraya el carácter social y humano de la pastoral.

La encíclica fue presentada ayer en Madrid por el Presidente de la Comunidad Episcopal del Apostolado Social, Monseñor Rafael González Moralejo. (Pag. 12).

SUMARIO

- Los principios del control de armamentos. Por A. Haig. Pág. 2.
- Viviendas vacías en la capital. Página 3.
- Objetivos y criterios para el IV-C. Página 4.
- Problemas de pavimentación, agua y transporte en los pueblos. Página 7.
- Piedrahita: El Ayuntamiento solicitó aprovechamiento de agua. Página 7.
- Curso de árbitros de fútbol. Página 10.
- Fiestas en la provincia. Página 16.

DIA 27 Empieza se Gredos

El próximo día 27 de septiembre, los grupos de montañeros de Avila, Gredos, San Pedro y "Garbanza", de Candeleda, todos los voluntarios que colaboran llevarán a cabo la limpieza de la sierra de Gredos, que como todos los años por estas fechas se encuentra en un estado lamentable de suciedad, debido a la gran cantidad de personas que durante el verano acuden a ella disfrutando por todas partes de las latas y demás desperdicios que el consiguiente detritus que los montañeros abundante y no pocos voluntarios que evitan gracias a su esfuerzo y a su amor a la naturaleza. En la campaña de limpieza colaboran la Caja Central de Ahorros y Préstamos, Caja de Ahorros y Préstamos, y la Diputación Provincial, y el AYUNTAMIENTO DE AVILA.

Novacard Confección para mujer

VESTIDOS-CORSETERIA

Todo para las futuras mamás

Reyes Católicos, 14

(Pasaje)

Los principios del control de armamentos (I)

Las lecciones de la historia y los hechos de la vida internacional constituyen la base para fundamentar un conjunto realista de principios que permitan un planteamiento más operativo del control de armamentos.

Todos nuestros principios derivan del reconocimiento de que el fin primordial del control de armamentos ha de ser el de reducir el riesgo de conflicto bélico. Practicar unos principios identificados con esa meta es un deber hacia nosotros mismos y en beneficio de nuestra prosperidad.

Nuestro primer principio es el de que nuestro esfuerzo en favor de la limitación de armamentos sea un instrumento y no un sustitutivo de una política aliada coherente. Las propuestas de control de armamentos habrán de estar pensadas dentro del contexto de la situación de seguridad que hemos de hacer frente, de nuestras necesidades militares y de nuestra estrategia de defensa. El control de armamentos ha de ser complemento de los programas militares dirigidos a cubrir esas necesidades. Las estrechas consultas con nuestros aliados son parte esen-

cial de este proceso, tanto para proteger sus intereses como para fortalecer las posiciones con la URSS. Si hiciéramos a la inversa, es decir, si hiciéramos depender nuestros programas de defensa del progreso en el control de armamentos, entonces ofreceríamos a la URSS poder de veto sobre nuestros sistemas defensivos y suprimiríamos el incentivo para negociar unos acuerdos equitativos. ¿Es que habríamos de esperar de Moscú que respetase el principio de paridad si nosotros demostramos que no estamos dispuestos a hacer sacrificios para sustentarlo? ¿Podemos esperar que los soviéticos convengan en el establecimiento de limitaciones si comprueban que, en ausencia de acuerdo, nosotros no igualaremos sus esfuerzos? En la crítica relación entre las armas y el control de ellas, no hemos de poner el carro delante de los bueyes. Hay pocas expectativas de lograr acuerdos con la Unión Soviética que ayuden a resolver problemas básicos de la seguridad, tales como el de la vulnerabilidad de nuestros proyectiles de base terrestre, hasta que demostremos que tenemos la voluntad y la ca-

pacidad de resolverlos sin control de armas, en caso de que fuera necesario.

Nuestro segundo principio es que buscaremos la conclusión de acuerdos de control de armamentos que verdaderamente aumenten la seguridad. Trabajaremos en favor de acuerdos que aseguren más la paz en el mundo mediante el refuerzo de los factores de disuasión. De cuando en cuando se nos ha instado a que aceptásemos acuerdos defectuosos a fin de "mantener vivo el proceso de control de armamentos". Pero nosotros buscamos algo más que un acuerdo con el fin en sí mismo. Definiremos nuestras propuestas no tan sólo en interés de una negociación rápida, sino de manera que puedan dar lugar a acuerdos que auténticamente amplíen la seguridad en ambos lados.

Esa es la mejor dimensión del valor del control de armamentos, y no el dinero que se ahorre o las armas que se eliminen. En efecto, cabe contemplar acuerdos útiles que ni ahorren dinero ni eliminen armas. La finalidad más vital es la de limitar y reducir armamentos de una manera que hagan menos

probable el uso de los restantes.

De igual modo que el control de armamentos no debe tan sólo ir dirigido a la reducción de su número, tampoco debe buscar sencillamente contener el avance en la tecnología. Algunos avances tecnológicos elevan la seguridad de cada uno. Los satélites de situación contra ataques por sorpresa, al aumentar el grado de alerta y hacer posible la verificación del cumplimiento de los acuerdos. Los submarinos y otros medios de dotar de movilidad a los dispositivos estratégicos aumentan la capacidad de supervivencia de éstos, limitan las ventajas que pueden proporcionar los ataques preventivos y contribuyen con ello al mantenimiento de la paz. Nuestras propuestas tendrán en cuenta tanto los efectos positivos como los negativos del avance en materia tecnológica.

El hecho de que un dispositivo de armamento determinado, y, por tanto, un acuerdo determinado, añada o reste un factor de disuasión, podrá resultar alterado con el desarrollo de otros dispositivos armamentísticos. En un momento dado, el sistema ICBM constituyó una forma altamente estable de despliegue de armamento estratégico, pero ahora ha quedado alterado con la aparición de avances técnicos.

Necesitamos configurar unos tratados de control de armamentos que puedan adaptarse flexiblemente a cambios a largo plazo. Un tratado que, por ejemplo, tenga el efecto de encerrarnos en un tipo de despliegue fijo de ICBM en realidad nos apartaría del objetivo del control de armamentos.

Nuestro tercer principio es que buscaremos el control de armamentos teniendo presente el conjunto de las actuaciones soviéticas en todo

el mundo. La escalada de crisis producida por la agresión soviética podría conducir a una guerra nuclear, sobre todo si permitáramos un desequilibrio de fuerzas que supusiera un incentivo para que la URSS iniciara la iniciativa de un primer ataque. La política exterior y de defensa norteamericana, uno de cuyos elementos es el control de armamentos, deben constituir un factor disuasorio de agresión y de contención de crisis, reducción de fuentes de conflicto y de contribución a un equilibrio militar más estable, y todo ello con el propósito de asegurar la paz. Estas tareas no pueden acometerse con éxito si se realizan aisladas una de otra.

El comportamiento soviético en la esfera internacional incide de manera directa en las perspectivas de éxito del proceso del control de armamentos. El reconocimiento de esta realidad es esencial para que el proceso del control de armamentos tenga a largo plazo resultados válidos. Esa "vinculación" no es una creación de la política norteamericana, es un hecho incontestable. Un planteamiento que pretende que esta vinculación no existe provoca el mismo encadenamiento de hechos pero en sentido inverso, y se termina en la tesis de que a fin de mantener el control de armamentos hemos de tolerar la agresión soviética. Esta Administración nunca aceptará una conclusión tan disparatada.

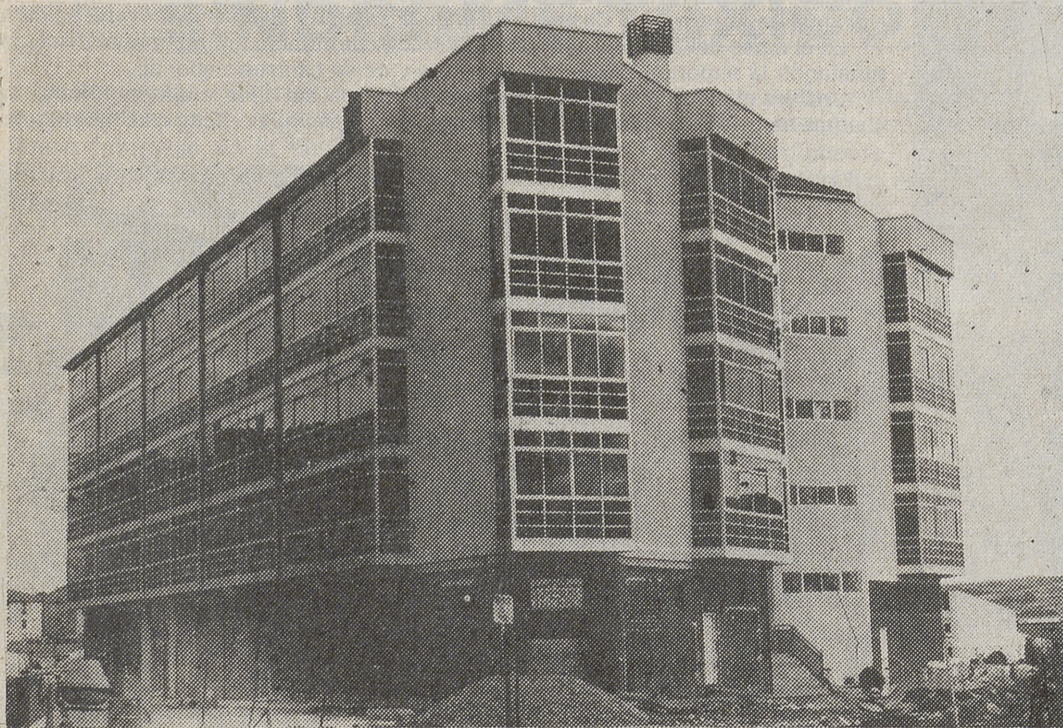
Alexander Haig

Teléfonos de "El Diario de Avila"

21 - 26 - 40
21 - 26 - 41
21 - 26 - 42

VENTA DE PISOS

De protección oficial Grupo I



CONSTRUCCIONES

"JUAN JIMENEZ ZAPATERA"

Venta de pisos: C/ Rafaela de Antonio, 4. Telf: 22 87 63

- Hipoteca: 2.000.000 Ptas.
- Plazo de hipoteca: 12 años.
- Tipo de interés: 11%.
- Llave en mano.
- Calefacción central.
- Agua caliente central.
- Portero Automático.
- Ascensor.
- Piso terrazo pulido.

Información: El Mesón de Castilla

RESTAURANTE GAMO

Abre sus puertas al público a partir del día 12 de septiembre

C/ Tomás Luis de Victoria, 3 AVILA
Teléfono 21 18 68
(Frente al Mercado de Abastos)

Especialidad en carnes a la brasa y asados
(Salón para bodas, banquetes y convenciones)

EL MONTAJE DE COCINA Y AIRE ACONDICIONADO HA SIDO REALIZADO POR

INSTALACIONES RAFAEL

EL MONTAJE ELECTRICO, HA SIDO REALIZADO POR **ANTONIO DEL NOGAL**

OBJETIVOS Y CRITERIOS PARA EL IV CENTENARIO

2. Aspiraciones. También hay en la introducción una frase, cuyo contenido puede ser muy bien definido como "aspiraciones" últimas de la Comisión. Estas aspiraciones están iluminadas, sin duda, por las afirmaciones precedentes: la "altura" y la "anchura" del Centenario, derivado de la figura de la Santa abulense. "La celebración de este Centenario, dice la Declaración, puede y debe convertirse en una espléndida oportunidad pastoral, en un acontecimiento profundamente religioso y evangelizador". Totalmente de acuerdo. Eso es lo que se debe y puede desear y lograr. En primer lugar, una "oportunidad pastoral", que es tanto como decir un clima, en el que los creyentes y los no creyentes encuentren caminos eficaces de aproximación mental y vital a lo divino, a Cristo el Señor, a través de la excepcional "circunstancia teresiana". Y esto no es posible lograrlo, sin tener en cuenta la segunda aspiración: que el Centenario sea "profundamente religioso y evangeliza-

dor". Se impone, por tanto, hacer una pastoral que tenga como ejes la presentación vigorosa del radicalismo evangélico vivido intensamente por la Santa y una "determinada determinación", al estilo teresiano, de hacer y no dejar de hacer oración personal. Sin estos dos elementos, difícilmente el Centenario será esa anhelada "espléndida oportunidad pastoral".

3. Manifestaciones. "Los componentes de la Comisión Nacional creada al efecto, continúa diciéndose en la introducción del documento que comentamos, manifiestan los objetivos y los criterios que a su juicio deberán presidir todas las tareas de este Centenario teresiano". Tras las aspiraciones, vienen los medios para que aquellas metas puedan ser conseguidas. Por lo tanto, entiendo que los objetivos tienen carácter de subordinación. Estos mismos objetivos que la Comisión se marca, son también para ella "criterios" de actuación, es decir, elementos que deben estar constantemente iluminando y rectificando, si procede, las acciones. Tengo para mí que los siete objetivos o criterios que presenta la Declaración deben constituir, juntamente con las aspiraciones señaladas, la "conciencia crítica" de la teoría y la praxis del Centenario. Que no se olvide, por tanto, ni por nadie, que el Centenario ha de ser "profundamente religioso; plenamente eclesial y renovador; evangelizador y misionero; con proyección de futuro; que interese al mundo de la cultura; popular; al servicio del Reino de Dios". Nobleza obliga.

4. Esta Declaración de la Comisión Nacional se hizo pública, como antes indiqué, hace cerca de año y medio. En este tiempo, que se ha andado ya, ha habido lógicamente Centenario. Y puede ser oportuno ahora, en el umbral de la apertura oficial, que unos y otros, todos, hagamos revisión personal e institucional sobre lo hecho, lo no hecho o lo que, con unos u otros procedimientos, no se ha dejado hacer. Tal vez sea éste el momento de rectificar o de afirmar, de iniciar o de proseguir, pero siempre a aquella luz, la de las metas y la de los objetivos o criterios. Seguramente es ésta una buena ocasión para comprometerse en la personal y vitaliciamente necesaria conversión. Esto depende sólo de Dios, que siempre quiere, y de nosotros que tanto nos resistimos a querer de verdad.

Francisco LOPEZ HERNANDEZ, Párroco de San Pedro, de Avila.

AGFA - GEVAERT, S.A.
GEVAFAX X-12
 La minicopiadora que revoluciona la fotocopia sobre papel normal
 C/ San Segundo, 15 21 11 15
 21 15 71
Félix Alonso Sancho

GLOSAS AVILESAS

★ MUCHAS VIVIENDAS VACIAS EN LA CAPITAL. SIN EMBARGO SE NECESITAN MUCHOS PISOS.

A pesar de que Avila es una de las ciudades de mayor índice proporcional de construcción, pese a las limitaciones del derecho de altura y a otros condicionantes urbanísticos no menos importantes, lo cierto es que sigue registrando déficit de domicilios. Alguien, experto conocedor de la estadística urbana, dijo hace algún tiempo que, no obstante ello, en la capital había centenares de viviendas desocupadas. Esto, que parece un contrasentido, no lo es tanto, si se consideran los tipos de viviendas, que se han levantado en los últimos años y las necesidades reales de la ciudad. El mayor porcentaje de los proyectos o estaban destinados a inmuebles del grupo primero, o se dedicaban a la venta libre, con lo que los precios adquirían unas proporciones, que sólo alcanzaban determinadas economías y no la gran masa de la población. Cierto es que se han construido inmuebles de tipo social, que han venido a poner fin al chabolismo y cuasi chabolismo, que había en algunas zonas periféricas sobre todo, pero el número de construcciones de esta categoría no alcanzó en ningún momento la proporción, que la necesidad demandada. Es digno de destacar en este sentido el esfuerzo de las Cajas de Ahorro Confederadas de Avila, pero su labor no es suficiente, porque no se ha visto complementada por la iniciativa privada, que en general pretendió sacar el máximo rendimiento a sus inversiones, o tal vez no orientó bien sus objetivos empresariales y ahora está sufriendo las consecuencias, porque resulta que pisos de cuatro millones y medio en adelante los hay hasta la saciedad, pero no encontrará ninguno o muy pocos de dicha cifra para abajo, que tendrían una gran demanda. Por otra parte hay que tener en cuenta que la reducción de alturas y el encarecimiento de los terrenos son dos factores que influyen decisivamente en el costo de todos los pisos y más gravemente en los de menos precio. De todas formas el Instituto Nacional de la Vivienda hace algún tiempo dijo que iba a construir varios centenares de pisos de tipo social para cubrir la ausencia de la iniciativa privada, pero la realidad nos ha puesto de manifiesto que bien por dificultades burocráticas, o económicas esos anunciados pisos nunca se llegaron a construir, pese a estar terminado el proyecto. Es de esperar para bien de los centenares de abulenses, que sueñan todavía con tener una vivienda adecuada a sus posibilidades y mejorar la actual que bien el I. N. V. o el empresario particular centren su atención en este objetivo.

G. Z.

Alfonso González Pérez

—OFTALMOLOGO—

Consulta "Clínica Santa Teresa"
 Teléfono 22 14 50
 AVILA

C. M. n.º 19



Electrodomésticos JUANITO

San Segundo, 17 — Teléfono: 21 28 30 — AVILA

no se lamenta ¡Mátelas! con

RATICIDA IBYS 152-S Y RATONICIDA IBYS
ARMAS INFALIBLES CONTRA RATAS Y RATONES
 Solicite información a:
 IBYS. Bravo Murillo, 53. TEL. 233 26 00 - MADRID-3

Elija en MOSA su Vehículo de Ocasión

variedad de modelos.
 condiciones financieras.
 hasta 24 meses.
 acabados y garantizados.



MOSA
 Madrid-Villacastín. Km 111. Teléf.: 22 05 00 - 04 - 08. AVILA.
 Abrimos incluso sábados tardes

EL ESPIRITU AUTOMOVILISTA

TALBOT

el Cimbaliño

EL BREBAJE

El problema del aceite de colza ha sensibilizado tanto a la gente que ya ve defraudadores por todas partes, por lo que la demanda de algunos productos se ha reducido considerablemente sin razón alguna.

—¿No será que las multinacionales están haciendo el agosto a costa de tanto comunicado y río revuelto?

—La verdad es que han disminuido considerablemente las altas de enfermos.

—Ya, pero no la de los mezcladores.

—Pues las sanciones van a ser terribles de ahora en adelante para los infractores.

—Será así en adelante, pero te voy a decir que un día compré una botella de vino de una determinada marca. El vino era tinto. La dejé unas fechas en el frigorífico por haber salido de viaje y cuando volví, la mitad de la botella era agua y el resto una especie de gazpacho negro.

—Y ¿qué hiciste?

—Menear aquel brebaje y quedó un vino de vicio.

VIAJE A ITALIA

Desde las 10 de esta mañana se encuentra abierta, en la Secretaría del Ayuntamiento, la inscripción para viajar a Italia a la audiencia del Papa,

con motivo del Centenario. Si se sobrepasan las plazas, la preferencia será por orden de inscripción.

PERDIDA PERRA MARRON

Está perdida desde el pasado sábado la perra "Peggy", marrón oscura, cruce de perdiguera, con collar.

El citado can se perdió en la finca de Valechoso, durante el concurso de perros de

caza, organizado por la Sociedad de Cazadores Abulenses.

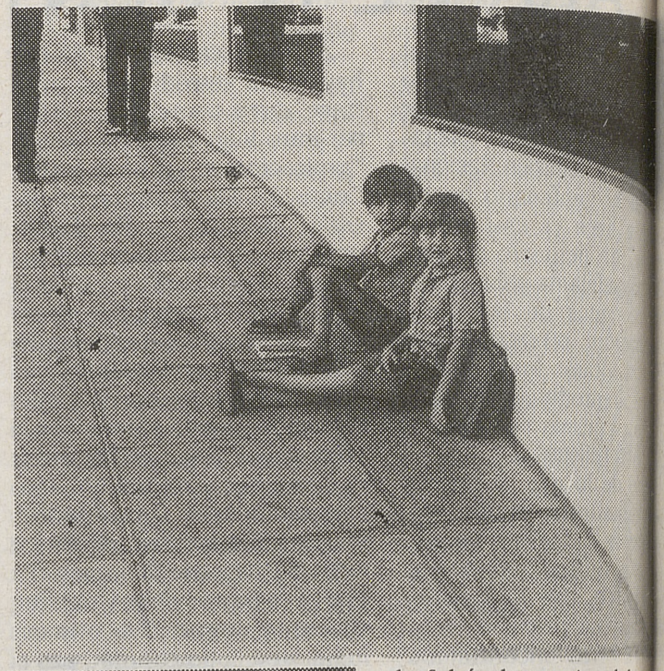
En caso de que se tenga alguna noticia sobre ella, se puede avisar al teléfono 22 15 58.

FINALIZARON LAS VACACIONES

REENCUENTRO ESCOLAR

La del 15 de septiembre es una fecha importante —aunque suponemos que no ansiosamente esperada— para los escolares. El 15 de septiembre, con la vuelta a las aulas, marca el final de un largo período de vacaciones en el que los días largos y calurosos, la vida al aire libre y, presumiblemente, la estancia más o menos prolongada en alguna playa, hicieron olvidar con facilidad a los pequeños el dilatado período escolar.

Ayer los niños abulenses (como los de toda España) volvieron a colgarse la cartera. Algunos lo hicieron por primera vez. A la jornada no



le faltó el atractivo del reencuentro con los amigos del colegio, con los que se reunieron durante la mayor parte del año.

Son estos primeros días puestos a punto más que otra cosa. La jornada escolar es breve y en ella, durante los primeros días, los escolares dedicarán mucho tiempo a la toma de contacto con los nuevos libros. El curso escolar está en marcha y en Avila podemos decirlo con la satisfacción de saber que la escolarización es total.

(Ilustraciones de LUMBRE y PPT)



ROYAL
MAQUINAS DE OFICINA
San Segundo, 15
21 11 15 - 21 15 71
Félix Alonso Sancho

Gracias Espíritu Santo.—C. V.

Dr. J. M.^a Garzón
Ginecólogo
C/ Alfonso el Sabio, 7.
Teléfono: 22 23 44
C.M. n.º 29,

J. Luis Movilla Manrique
MEDICO OCULISTA
Consulta diaria, tardes (excepto sábados)
Lentes de contacto
Avda. de Portugal, 8 - 2.º
TELEFONO: 21 34 73
AVILA C.S. N.º 1



SINDROME TOXICO

● Otro alta

Un alta de reingreso ha sido concedido en las últimas veinticuatro horas en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social, donde aún quedan internadas

cuatro personas reingresadas una de nuevo ingreso debido al consumo de aceite adulterado.

NO AGARRE nunca a un ciego del brazo para ayudarlo. Deje que sea él quien tome el suyo

MOBILIARIO DECORATIVO
F. Alonso
21 11 15
21 15 71
C/ San Segundo, 15
Félix Alonso Sancho



Testimonio de gratitud y misas

La familia de doña Gregoria de Frutos Martín (Viuda de Barrio), (q.e.p.d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como fuera su deseo, agradecen desde estas columnas los numerosos testimonios de pésame recibidos por tan lamentable pérdida y a la vez comunican que las misas que se celebrarán del 17 al 25 a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de San Pedro; del 26 de septiembre al 4 de octubre, a las 8,30 de la tarde, en el Oratorio del Convento de las Madres Adoratrices, excepto el día 27 que será a la una de la tarde en la iglesia de Santo Tomás, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

**RESULTADOS DEL SORTEO
DE LA CAMPAÑA
DOBLAMOS TU SUELDO
DOBLAMOS TU PENSION**

CELEBRADO EL DIA

16 de septiembre de 1981

SUELDOS

Nº 3.881 Nº 5.065

PENSIONES

Nº 3.341 Nº 1.162

**CAJA GENERAL DE
AHORROS Y MONTE DE PIEDAD AVILA**





Por Fernan Dodel

SOLO EL AMOR PERDONA

Un fariseo le invitó a comer con él; y, entrando en su casa, se puso a la mesa. Y había una mujer pecadora en la ciudad, la cual supo que estaba a la mesa en casa del fariseo, y llevando un vaso de alabastro lleno de unguento, poniéndose detrás, junto a sus pies llorando, comenzó a regarlos con sus lágrimas y los enjugaba con los cabellos de su cabeza, y los besaba y ungió con el unguento. Viéndole el fariseo que le había invitado, dijo para sí: Si ese fuera profeta, conocería quién y qué clase de mujer es la que le toca, que es una pecadora. Y Jesús le respondió: Simón, tengo algo que decirte. Y él: Maestro, dílo. Un prestamista tenía dos deudores: el uno le debía quinientos denarios, y el otro cincuenta. No pudiendo ellos pagar, a los dos perdonó. ¿Quién, pues, de ellos le amará más? Respondió Simón: Creo que aquel a quien se le perdonó más. El le dijo: Bien has juzgado. Y volviéndose a la mujer, dijo Simón: ¿Ves esta mujer? Entré en tu casa, y no me diste agua para los pies; más ella ha bañado mis pies con sus lágrimas, y los ha enjugado con sus cabellos. No me diste el ósculo; más ésta, desde que entró no ha cesado de besar mis pies. No me ungió con aceite mi cabeza; y ésta ha ungió mis pies con unguento. Por lo cual, te digo que le son perdonados sus numerosos pecados, puesto que amó mucho. A quien se le perdona poco, ama poco. Y a ella le dijo: Tus pecados son perdonados. Y comenzaron los comensales a decir entre sí: ¿Quién es éste que aún los pecados perdona? Y dijo a la mujer: Tu fe te ha salvado; vete en paz". (Lucas, 7, 36-50).

Es una hermosa historia de la que se deduce una lección fundamental: sólo el amor perdona, y quien ha sido perdonado sabe amar verdaderamente... Jesús, con su lenguaje directo y muy sencillo, convenció a Simón de que el hombre a quien se le condena una deuda enorme adopta una sincera actitud de amor agradecido. Que era la actitud de aquella mujer pecadora, arrepentida y perdonada, ungiendo y besando los pies de su Maestro.

No hay perdón sin amor. La dogmática católica ha predicado siempre esto. Y el catecismo ponía el acento sobre el dolor y propósito de la enmienda, señalando que, sin ellos, la confesión era inútil.

La confesión exige un amor profundo. Amor que ha de ser dolor sobre el tiempo pasado y compromiso de responsabilidad sobre el tiempo futuro. Sólo quien pone este gran amor sale perdonado. Y, en realidad, como enseña este evangelio, un amor agradecido y comprometido es suficiente válido para una buena confesión. Porque se da por supuesto que, quien se compromete sinceramente con un futuro de servicio a los hermanos, adoptando una actitud de colaboración responsable en toda obra de progreso social y comunitario, es que ha cambiado su actitud egoísta, que ha transformado su mentalidad, que ha respondido a la gracia, ¡que ha surgido valientemente el amor en él!

Sin embargo, sin este amor comprometido no vale nada la confesión de los pecados, ni la realización puntual y reverente de los ritos del sacramento, ni la absolución del sacerdote, ni el cumplimiento de la penitencia que se nos imponga. Porque, sin amor, no hay confesión verdadera. Es el amor el que salva y el que perdona. Vedlo en esa mujer, devota y diligente, a los pies de Jesús. Y recordad aquella otra historia del hijo pródigo y veréis, que no se le piden cuentas de sus pecados porque es manifiesto su amor, por el sólo hecho de "volver a la casa de su padre". Tampoco a esta mujer se le piden cuentas de sus pecados, ya de sobra conocidos por todo el mundo, porque es manifiesto su amor y su arrepentimiento.

ANTONIO GARCIA PODOLOGO

Plantillas ortopédicas a la medida. Prótesis para protección dedos, juanetes, etc. - Uñas, callos, etc.

Se atienden prescripciones de la Seguridad Social

Petición de hora al teléfono 21 12 44

C/ San Millán, 4 - AVILA
VP - 7

José López Hernández

ESPECIALISTA ENFERMEDADES REUMATICAS

Previa petición de hora.
C/ San Juan de la Cruz, 7
Teléfono 22 22 90

Consulta de 11 a 2.

C. S. 341

RASUEROS

EXTRAORDINARIAS FIESTAS EN HONOR A LA VIRGEN

(De nuestro corresponsal colaborador en Madrigal José Luis Sáez).—Rasueros, lar y baluarte del conde Nuño Núñez Rasura, como otros muchos pueblos de Castilla; en agosto, adquiere caracteres de verdadero acontecimiento por la celebración, con gran solemnidad y pompa, de sus Fiestas en honor a Nuestra Señora la Virgen de los Milagros. Esta festividad, desde hace unos años, está tomando cada vez más relieve e importancia en la villa de Rasueros. La Virgen de los Milagros es muy venerada en este lugar por todos los rasueranos, sin discriminación de clases, edades o sexos, y desde tiempos remotos; constituye, por tanto, una tradición ancestral esta veneración a Ella, aunque, de hecho, no sea la Patrona —que es Santa Lucía— ello no es tabú para rendirle este singular y carismático culto. Este año, por eso del incremento e importancia, las atracciones festivas fueron numerosas y variadas: hubo

así para todos los gustos: fútbol, ciclismo, natación... "Tiro al Plato" y, cómo no, "CAMPEONATO DE PELOTA A MANO", muy disputado, con la participación de profesionales en la materia, y con prestigio nacional e internacional todos ellos. Y unos muy importantes trofeos y premios a los ganadores del aludido campeonato.

Por otra parte, como dato más significativo a destacar, por su extraordinaria atracción, por parte de propios e invitados, es decir, del público rasuerano y de los ubicados en zonas limítrofes y en sus aledaños —con la inclusión de Madrigal—, fueron los festejos "taurinos" de la ganadería del señor Robledo. Se lidiaron el 22 y 23 de agosto, a las 6 y 30 minutos de la tarde, dos bravos y excelentes becerros, con casta y bravura, los astados procedían de Torremur (Zaragoza), tierra, como Salamanca, de buenas reses bravas, y se lidiaron como mandan los cánones taurinos,

por el gran novillero abulense Diego Romero y su cuadrilla. Aunque, como es lógico, hubo también desplantes, estilo y valentía, por parte de varios aficionados taurinos. Este espectáculo resultó animado y jubiloso; todo lo contrario que en otras plazas importantes y con espadas de cumbre, en donde, repetidas veces, resulta, cuando menuda y soporífera la lidia en cuestión. La actuación musical también destacó por méritos propios, con "verbena" el 21 de agosto a cargo del grupo "Mercurio" y a partir de la medianoche. También actuó el sábado 22 este grupo músico-vocal, con una velada que se inició a la misma hora. El domingo 23, puso colorido de fiestas el popular y formidable conjunto "Oro Negro". Las fiestas se organizaron bajo el patrocinio del Ayuntamiento y de su especial "Comisión de Festejos". Corrección y buena resultó su gestión. El público colaboró poniendo entusiasmo y calor a raudales.

FONTIVEROS

Julia Calvo, Dama de Honor

Ayer comenzaron las fiestas patronales en Fontiveros, unas fiestas, que, como señalábamos, van a contar con la animación de tres bellas señoritas: Ana, Cenaida y Julia, Reina y Damas, respectivamente, de estas fiestas. En días anteriores conversabamos con las dos primeras, hoy hablamos con Julia Calvo.

Buscamos a Julia por doquier y no la encontramos. Estaba en Madrid. Al otro lado del hilo telefónico tenemos a la dama que nos faltaba.

- Buenas tardes.
- Hola, buenas tardes.
- ¿Tu nombre completo?
- Julia Calvo Velázquez.
- ¿Naciste?
- En Fontiveros hace 18 años, en un ambiente agrícola.
- ¿Cómo te enteraste de tu nombramiento?
- Estaba bailando cuando me lo dijeron.
- ¿Qué impresión te ha causado?
- No lo esperaba, de veras, de momento sentí susto, no sabía cómo reaccionar, luego, cuando me fui serenando, me gustó, me alegré de ello y estoy decidida a corresponder y a no defraudar a quienes han puesto su confianza en mí para representar a mis compañeras, a las jóvenes de Fontiveros.

—¿Qué opinas tú de esas compañeras tuyas y compañeros, de la juventud de Fontiveros?

—Es una gente que me gusta. Tienen muchas cosas buenas, también tienen alguna cosa que debieran eliminar, pero en conjunto me

gusta y estoy contenta de pertenecer a ella.

—¿No te gusta de la juventud...?

—Que a veces los veo desunidos, cada uno por su lado y que si estuviéramos todos unidos y juntos lograríamos más de lo que estamos consiguiendo.

—¿Cuál es tu música preferida?

—La música actual.

—¿Qué libro estás leyendo?

—Médicos y traficantes.

—¿Color preferido?

—El blanco.

—¿Enamorada?

—No.

—¿Eres partidaria del divorcio?

—Sí.

—¿Y del aborto?

—Sí.

—¿Qué esperas de estas fiestas, Julia?

—Bueno, pues espero que



resulten amenas, agradables. Me gusta que la comisión de festejos se supere cada año aporte a la fiesta cosas nuevas como este mismo detalle de elegir reina y damas que hace tiempo no se realizaba que con cosas de estas se eleva la fiesta y se da ambiente a nuestro querido Fontiveros.

—¿Finalmente quieres decir algo a tu juventud, a la gente?

—Sí, quiero decirles que vengan los forasteros a convivir estos días junto a nosotros y a mis convecinos que estén unidos, que se lo pasen bien, se diviertan y que no haya nada lamentable que empañe nuestras fiestas y el nombre de Fontiveros.

—¿Qué así sea Julia, hasta pronto?

Francisco Gutiérrez Barcala

Auto-escuela

Titular y Director:
Manuel VENTERO



20 AÑOS al servicio de AVILA

Plaza del Teniente Arévalo, 7.

Teléfono 21 29 33



SITUACION URBANISTICA PROVINCIAL

Problemas de transporte, pavimentación, abastecimiento de agua, etc. en numerosos pueblos

Sólo 135 de los 268 municipios que componen la provincia, cuentan con autobuses interurbanos. Más del 44 por ciento de los mismos, carece de abastecimiento de aguas y más del 77 por ciento carece de pavimentación en las vías públicas. Estos algunos de los datos referidos a la situación urbanística provincial, según un informe al que ya nos referíamos en días pasados.

RED DE INFRAESTRUCTURA

La morfología de la provincia condiciona en gran medida el sistema de comunicaciones dentro de ella y sus relaciones con el exterior.

Avila capital y los sectores este y oeste se comunican mediante ferrocarril, que partiendo desde Madrid por el norte, nos unen a Salamanca y Valladolid. El resto de la provincia carece de este servicio por lo que sólo veinticuatro municipios tienen estaciones receptoras de ferrocarril.

La red de carreteras podría dividirla en dos grupos.

El primer grupo engloba el sistema radial de carreteras partiendo de Avila capital y ofrece la comunicación con el resto de la provincia.

Este grupo de carreteras es deficiente, con anchos de calzada entre 7 y 8 metros, teniendo algunas de 6 metros, y con firme en no muy buen estado. No obstante se está realizando el acondicionamiento de la carretera nacional 501 que une Avila con Alcastrín. Asimismo se ha mejorado notablemente la carretera nacional 110 entre Avila y El Barco.

El segundo grupo pertenece a las carreteras que cruzan provincialmente la provincia, comunicándola con Madrid por el norte (nacional VI), y por el este (comarcal 501 de Alcorchales a Plasencia) y que se encuentran en buen estado.

De los 268 municipios que componen la provincia, solamente 135 poseen autobuses interurbanos.

En el capítulo de comunicaciones asimismo decir que la red telefónica tiene prácticamente ámbito provincial, ya que solamente 6 municipios carecen de este servicio.

Con servicio postal quedan desatendidos 78 municipios y el de telégrafos es prácticamente inexistente, pues solamente cubren 15 municipios.

La infraestructura urbana en cada uno de los municipios es también bastante deficitaria.

• ABASTECIMIENTO DE AGUA

Solamente el 66 por ciento de las viviendas en la provincia cuentan con este servicio, siendo incluso en muchos casos insuficiente el caudal que llega a los pueblos, teniéndose que realizar nuevas captaciones y traídas de agua.

• ALCANTARILLADO

Es necesario ampliar la red en un 56 por ciento y la existente no ofrece en muchos casos, garantías suficientes, bien por su mala ejecución, bien por la insuficiencia de las secciones.

• ALUMBRADO

En este caso el servicio puede considerarse bien atendido, pues el 96 por ciento de las viviendas lo tienen y el 97 por ciento de las vías públicas poseen alumbrado.

• PAVIMENTACION DE VIAS PUBLICAS

Sólo están pavimentadas el 33 por ciento de las vías públicas siendo este porcentaje a todas luces insuficiente.

• SISTEMA DE CIUDADES

De los 268 municipios que integran la provincia, solamente cuatro superan los 5.000 habitantes, encontrándose entre ellos Avila capital, que según el censo de 1975 contaba 34.263 habitantes.

La población total del municipio excluida Avila capital, es de 186.481 habitantes, de ellos 72.823, es decir, 47,85 por ciento viven en 33 municipios de más de 1.000 habitantes.

Con menos de 500 habitantes tenemos 78 municipios con un total de 45.141 habitantes.

Estas cifras dan idea de que la población se encuentra muy fragmentada, síntoma claro de ruralización.

Dentro de esta fragmentación un gran número de municipios carecen de los servicios mínimos obligatorios que establece la Ley de Régimen Local, tales como pavimentación de vías públicas, alumbrado y abastecimiento de agua en fuentes públicas entre otros.

Se observa asimismo no obstante decrecer la población de derecho, y se ve aumentar en algunos municipios el número de viviendas familiares. Estos hechos se observan, en las zonas de expansión de Madrid, Valle del Tiétar, Comarca de Pinares..., reflejando el gran incremento que están tomando los asentamientos de segunda residencia.

Debido al carácter agrícola de la provincia la emigración de sus gentes hacia las zonas industriales, ha sido constante, Madrid y las grandes agrupaciones industriales del norte de España, constituyen los lugares de destino.

PIEDRALAVES

El tema del agua ha sido motivo de polémica, durante gran parte del verano, en Piedralaves, a consecuencia de la sequía y las consiguientes dificultades para cubrir las necesidades de la acrecentada población.

En un determinado momento, las protestas llegaron a ser tan grandes, que el alcalde tuvo que explicar a los vecinos, tal y como recogió en su día EL DIARIO DE AVILA, todo el proceso que se había seguido, para solucionar, en lo sucesivo el problema.

Una parte de ese proceso ha sido la solicitud de concesión de un aprovechamiento de 30 litros por segundo de agua de las Gargantas Cereceda, La Gargantilla, Butraguillo, La Peguera, Serranazos y Arquillo, términos mu-



AVILA hace medio siglo

TEATRO PRINCIPAL

No creemos que la simpática Amparito Martí ni su esposo lleven queja de Avila. Si durante todos los días de su actuación en las presentes ferias ha acudido numeroso público al Teatro Principal, ayer el lleno fue "con colmo". Gusta Amparito en nuestra capital y en verdad que esto es explicable. Ayer mismo, en su papel un tanto indefinido, supo poner una gracia especial que una vez más cautivó a sus espectadores, a pesar de no ser el tipo de "Fifina" el que mejor va a su carácter y condiciones, si bien la proporciona ocasión de lucir un traje en que todavía no la habíamos visto: el airoso de Fantomas femenino.

Todo el resto de la compañía cumplió con su cometido, especialmente Carmen V. Palencia, Pablo Muñiz y, sobre todo, Paco Pierrá.

—Bueno, pero a todo esto, ¿de la obra qué?

—Ah sí. Pues verán ustedes, la obra... ná. Que lleva por título "Rata de hotel" como podría llevar otro cualquiera; que no puede negar su origen, porque en España no ha hecho cosas tan absurdas ni Muñoz Seca y... que el público pasó el rato a pesar de todo, riendo de veras en diversas etapas, no por disparatadas menos graciosas.

Y que "el hombre ese" que levanta el telón tuvo que trabajar un largo rato, para que los actores respondiesen a los repetidos llamamientos del público al final de cada acto.

¡Buen viaje y mucha suerte para la compañía Martí-Pierrá! Y ojalá la volvamos a ver pronto.

TEATRO LICEO

Mañana se proyectará en este salón la película "La moderna Dubarry".

INCENDIOS

En un prado propiedad del vecino de Cebreros Paulino Martín, se declaró un incendio que redujo a cenizas una hectárea de pastos y otra de monte bajo, calculándose las pérdidas en unas mil quinientas pesetas.

También en un pinar próximo a Arévalo se produjo otro incendio, quemándose varios pinos pertenecientes a Basilio Mora. El fuerte viento reinante avivó el fuego, causando daños por valor de tres mil pesetas.

No hubo que lamentar desgracias y se cree que ambos incendios fueron casuales.

El Ayuntamiento solicitó la concesión de aprovechamiento de agua

nicipales de Casavieja y Piedralaves (Avila), con destino a la ampliación del abastecimiento de la población, según publicó el "Boletín Oficial de la Provincia", en su número de ayer.

Las obras proyectadas consisten en la captación en los arroyos Cereceda, La Gargantilla, Butraguillo, La Peguera, Serranazos y Arquillo mediante un pequeño azud y una arqueta con tres cámaras.

La conducción de abastecimiento está formada por la conducción general desde la toma del Cereceda hasta el depósito regulador y cinco ramales.

La tubería es de fibrocemento de diversos diámetros y timbrajes, con una longitud de 5.918 metros.

El depósito regulador tiene una capacidad de 1.550 me-

tros cúbicos.

Se hace público en el mismo número, igualmente, que los titulares de derechos e intereses afectados podrán examinar el expediente y proyectar de referencia en la Comisaría de Aguas del Tajo, Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, Nuevos Ministerios, Madrid, en días y horas hábiles de Oficina.

Se otorga al efecto un plazo de treinta días contados a partir de la publicación de este Edicto en los Boletines Oficiales del Estado y de las provincias de Avila, Toledo y Cáceres, significándose a los interesados que podrán comparecer por escrito alegando cuantos extremos estimen pertinentes en defensa de sus legítimos derechos e intereses.

VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

GRUPO I. (EXP. AV-GI - 66/79)

PROXIMA ENTREGA

HIPOTECAS AL 11% FACILIDADES DE PAGO

INFORMES EN OBRA

LABORABLES Y FESTIVOS

Telf. 22 73 44

TRAVESIA DE LA C/ BURGOS N.º 4 AL 10

CONSTRUCCIONES CARABIAS, S.A.

EN LA INAUGURACION DE LA FERIA DE MUESTRAS DE CASTILLA Y LEON

GARCIA VERDUGO LAMENTO EL ESCASO IMPACTO DE LA INDUSTRIA EN LA REGION

● Avila, otra vez ausente

A las siete de la tarde de ayer tuvo lugar en Valladolid el acto de inauguración de la Feria Nacional de Muestras de Castilla y León, que alcanza ya su novena edición. Para presidir el acto se trasladó a la ciudad del Pisuerga el presidente del Consejo General de Castilla y León, don José Manuel García Verdugo, que pronunciaría un importante discurso destacando la importancia de esta Feria para la región.

Antes de iniciarse el acto fueron llegando a la feria las primeras autoridades civiles y militares de Valladolid, que en un salón del recinto fueron cumplimentadas por el alcalde de la ciudad, don Tomás Rodríguez Bolaños, que durante el presente año es presidente del Comité Ejecutivo

Feria, don José Luis Azcona.

El acto inaugural se inició con unas palabras del alcalde, y presidente del Comité Ejecutivo de la Feria durante este año, don Tomás Rodríguez Bolaños, que señaló su satisfacción por el carácter regional del certamen, que se incrementa de año en año. Puso de manifiesto que hay dos provincias: Palencia y Santander, que adquirieron pabellones con carácter permanente, manifestando de esta forma la importancia que esas provincias conceden a la exposición de sus productos.

Seguidamente el presidente del Consejo de Castilla y León, don José Manuel García Verdugo, pronunció un importante discurso en el que, tras abundar en la importancia de la Feria Nacional de

nar sobre los problemas económicos de la región en la que *"el impacto de la industria está por debajo de lo deseable y es realmente muy inferior al del conjunto nacional"*.

Elogió el esfuerzo de los

para proceder al izado de bandera por parte del propio presidente del Consejo y capitán general de la VII Región, a los acordes del Himno Nacional interpretado por la banda del Gobierno Militar

nesa, compitiendo no sólo la calidad de los productos sino también en su atractiva presentación a los miles de visitantes que desfilan por el certamen. Al igual que ocurrió el pasado año, en



Con el presidente del Consejo General de Castilla y León, las primeras autoridades civiles y militares de Valladolid presidieron el acto inaugural del certamen.



El alcalde de Valladolid, don Tomás Rodríguez Bolaños, en un momento de su intervención.

del Certamen. Además del presidente del Consejo se hablaban el gobernador civil de Valladolid, don Román Ledesma Rodríguez; el capitán general de la VII Región Militar, don Alvaro Lacalle; el presidente de la Diputación, don Federico Fernández Vera; el rector de la Universidad vallisoletana, don Alfonso Candán Parías; el presidente de la Cámara de Comercio, don Francisco Santamaría; el senador de U.C.D. por Valladolid, don Alejandro Royo Villanova y otras autoridades y representaciones. Se hallaba igualmente el director de la

Muestras de Castilla y León (*"aquel refrán tan antiguo de que el buen paño en el arca se vende hace tiempo que perdió su vigencia, arrinconado por nuevos hábitos de mercado, que obligan a salir al exterior a manifestar la calidad de productos competitivos y atractivos"*) pasó a reflexio-

empresarios castellano-leoneses y el tesón tantas veces demostrado de las gentes de la región. Y después de referirse a los recursos naturales parcialmente desaprovechados, que pueden movilizar algunos medios financieros, manifestó su agradecimiento a todos aquellos que han contribuido a sacar esta feria adelante, *"porque su labor redundará en provecho de la región"*.

El alcalde de Valladolid impuso seguidamente dos medallas de oro de la Feria a otras dos personas que se han distinguido en su constante colaboración con el certamen. Una de ellas fue para el senador Alejandro Royo Villanova, presidente del Consejo de nuestro colega EL NORTE DE CASTILLA, que agradeció la distinción en nombre de los dos condecorados.

Una vez que el señor García Verdugo declaró inaugurada la feria, se salió al exterior

de Valladolid. Los actos finalizaron con un recorrido de las autoridades por el recinto ferial.

oficina de información de la Feria obtuvimos la confirmación de la total ausencia de Avila, que también careció



El senador Royo Villanova, presidente de EL NORTE DE CASTILLA, recibe la medalla de oro de la Feria, impuesta por el alcalde.

En la Feria Nacional de Muestras de Castilla y León se dan cita la agricultura, la industria y el comercio de toda la región castellano leo-

representación oficial en el acto inaugural.

Textos y fotos: Javier LUMBRERAS



La Feria Nacional de Muestras de Castilla y León presenta un atractivo aspecto.

UNIVERSIDAD DE SALAMANCA INSTITUTO DE IDIOMAS Calendario de exámenes para la convocatoria de septiembre de 1981

FRANCES:

- Curso 1º —Día 30 de septiembre, a las 19 h. Aula 23.
- Curso 2º —Día 1 de octubre, a las 19 h. Aula 23.
- Curso 3º —Día 2 de octubre, a las 19 h. Aula 23.

INGLES:

- Curso 1º —Escrito: día 18 de septiembre, a las 18 h. Aula 11.
Oral: día 19 de septiembre, a las 10 h. Aula 11.
- Curso 2º —Escrito: día 23 de septiembre, a las 18 h. Aula 11.
Oral: día 25 de septiembre, a las 18 h. Aula 11.
- Curso 3º —Escrito: día 24 de septiembre, a las 18 h. Aula 11.
Oral: día 25 de septiembre, a las 19 horas. Aula 11.

ALEMAN:

- Curso 1º —Día 30 de septiembre a las 20 h. Aula 11.
- Curso 2º —Día 30 de septiembre a las 20 h. Aula 11.
- Curso 3º —Día 30 de septiembre a las 20 h. Aula 11.

**Doroteo Jiménez
Jiménez**

MEDICO - DENTISTA
RAYOS X

Reyes Católicos, 27 - 1º
Teléfono 21 12 08 — AVILA
C. M. núm. 7

TELE-SCOPIO DE LA



por RIBAS M. de la VEGA-INCLAN

TODAS LAS CRIATURAS, GRANDES Y PEQUEÑAS

Vivencias de un veterinario, recién salido de la Facultad, en el medio rural

En la Segunda Cadena, a partir del próximo día 19

ción, se incluyen episodios de la vida privada de James Herriot: su noviazgo y matrimonio, la creación de una firma empresarial y —quizá lo más importante de todo— su aceptación por gentes y campesinos en un área rural, en la que el foráneo fue siempre objeto de sospechas.

Impulsado por sus amistades, James Herriot decidió poner por escrito sus experiencias como veterinario. No resultó tarea fácil la condensación de diez minutos de recuerdos aquí, o de media hora allá, intentando compaginar el conjunto de episodios al interior de una trama argumental; y todo ello sin olvidar al obligado trabajo de pulimento prosístico. Dos editores le rechazaron, en tanto que el tercero aceptó la publicación del que habría de convertirse en el primero de una serie de "best-sellers". Hasta la fecha, Herriot ha vendido 12 millones de ejemplares, y figura en primer lugar de las listas de libros americanos, sin haber dejado, por ello, de ejercer como veterinario en la región de Yorkshire Dales.

James Herriot —se trata evidentemente de un deudónimo— nació en Escocia y se educó en Glasgow, si bien a sus 62 años ha logrado identificarse casi por completo con la co-

marca de Yorkshire, donde ha trabajado desde mediados la década de los años 30. Por aquel entonces, la veterinaria tenía más que ver, en ocasiones, con prácticas de brujería que con el ejercicio de una profesión médica, y este estado de cosas se deja traslucir en las memorias de Herriot a través de evocaciones nostálgicas y pasajes que rezuman humor.

Una época dorada

Era aquella una época dorada en que las gentes tenían tiempo para interminables conversaciones o comadreo; época en la que el tratamiento comúnmente admitido para una caballería afectada de cólico consistía en aplicar una cabeza de ajo a su cuarto trasero (con lo que el veterinario parecía operar verdaderos milagros con sólo proceder a retirarla); tiempos en los que un ritmo lento y tranquilizador impregnaba el tono de la vida rural.

Los colegas de la vida real, a partir de los cuales se moldean los personajes de Herriot, viven aún y han ayudado a plasmar algunas de las evocaciones históricas. Sobre los días de su llegada a la comarca de Dales ha escrito el autor: "Había quien pensaba que yo era un veterinario pasablemente bueno, en tanto que otros me daban el trato que se otorga a un imbécil amable; los menos estaban convencidos de que yo era un genio, y uno o dos se hubieran mostrado prestos a azuzar a sus mastines si yo me hubiera aventurado más allá de la verja de su propiedad. Y todo ello en el curso de un sólo año. ¿Cuál había de ser la situación treinta años más tarde? Pues bien; como aconteció en la vida real, casi, aproximadamente, la misma".

EL CUERPO HUMANO contiene 75 cc. de sangre por cada kilo de peso, es decir, cinco litros como promedio de un adulto. La donación de 400 a 500 cc. no produce ningún efecto nocivo para el organismo.

Telefilmes violentos, a horarios infantiles

"Dallas" puede distorsionar sus mentes, según los críticos

Una de las series más violentas, moral y físicamente, de la televisión norteamericana, "Dallas", se emitirá este otoño en un horario en el que los niños todavía están viendo el medio, según ha informado la agencia "Efe" en un despacho desde Hollywood.

A las horas en que se transmitía tradicional-

mente "La casa de la pradera" y "The Waltons", las 9 de la noche, se emitirá la serie "Dallas" que, según muchos críticos, puede distorsionar las mentes infantiles.

Una coalición religiosa, la "Mayoría Moral" está estudiando medidas contra la emisión de este tipo de películas que pueden ser vistas por niños.

ADRIANA OZORES SEGUIRA COMO PRESENTADORA DE "APLAUSO"

• "LO QUE MAS ME IMPORTA EN TV ES TENER NATURALIDAD FRENTE A LAS CAMARAS, HABLAR BIEN Y SER AGRADABLE Y SIMPATICA".



Adriana Ozores es una persona que disfruta con todo aquello que emprende. Ahora, con "Aplauso" está satisfecha de su trabajo, aunque defectos se encuentran miles cuando se ve por la pequeña pantalla:

"Me veo fatal, además me doy cuenta de todas las "morcillas" que meto. Francamente, más que salir guapa o fea, lo que más me importa es tener naturalidad frente a las cámaras, hablar bien y ser agradable y simpática".

"No me preocupo demasiado por el tema de qué es lo que me voy a poner para salir en televisión. Sin embargo, sí me gusta cuidar el aspecto moral que doy, es decir, mostrar al público cómo soy yo por dentro".

En cuanto a que si se ha propuesto alguna meta en su carrera artística, afirma que no tiene ninguna fijada. No le gusta pensar qué será de ella, de aquí a unos años; prefiere vivir en el presente. En este momento, su "única preocupación es hacer las cosas bien, para lo cual procura leer, ir a clases —las que puedo, porque las escuelas buenas son muy caras— y sobre todo, ser constante. De una cosa de la que me alegro cada vez más —concluye— es de que, con los años, voy siendo especialmente meticulosa con todo lo concerniente a mi trabajo".

partir del sábado, día próximo, por la Segunda Cadena, a las cuatro y dará comienzo la serie "TODAS LAS CRIATURAS GRANDES Y PEQUEÑAS", que consta de 50 episodios de 50 minutos de duración cada uno, producidos por la

Segunda Cadena, las criaturas, grandes y pequeñas" se basan en la serie de libros escritos por Herriot y sobre el acceso de un veterinario recién salido de la Facultad a su primer estable. Los años abarca la serie fueron un período difícil para la joven en busca de un empleo. Eran, asimismo, momentos difíciles para los animales. Las dificultades en el tratamiento de una enfermedad, entre otras, y entonces, son, en la práctica, las mismas que se dan al mediar entre la medicina y el siglo XX. El descubrimiento de penicilina y de la penicilina, la atención y cuidados maternos prodigados al enfermo durante el período de recuperación juegan un papel tan importante como cualquiera de los medicamentos empleados al uso, y esto, tanto en el caso de animales como de hombres.

en un área rural lo largo de la narra-

Otras dos películas, convertidas en series de TV.

Dos películas con música, van a convertirse en series de televisión. Se trata de "La hija del carbón" y "La hija del carbón".

Con "La hija del minero carbón" la actriz Sissy Spacek obtuvo el "Oscar" por su mejor interpretación este año. Trata sobre la vida real de una cantante "country" norteamericana.

Otra famosa "country", la exuberante Dolly Parton, era coprotagonista, junto a Jane Fonda, de "9 a 5", una comedia sobre las relaciones laborales entre mujeres y hombres.

Jane Fonda será también quien producirá la serie de televisión en la que se transformará la idea de "9 a 5", y su intérprete principal será una actriz descubierta por ella misma: Rachel Parton Dennison.

Rachel, de 21 años de edad, es hermana de Dolly pero, hasta que la conoció Jane, no había soñado con acceder, como primera figura, al mundo del espectáculo. Maquillaba y ayudaba a su hermana antes de sus actuaciones.

"Jane me quitó a mi mejor ayudante, pero me va a devolver una estrella", comentó Dolly Parton.

SON COSAS DEL DEPORTE

Hace unos años se comentaba, a nivel de calle, que cuando subía el termómetro de la tensión colectiva en el país, los responsables del asunto político por "Decreto Ley" o el "artículo 33" programaban un encuentro de fútbol y una corrida de toros que ofrecía Televisión Española que era antídoto infalible para dejar al personal en casa sin alborotar lo más mínimo. La solución, pensándolo fríamente desde luego, no era ninguna tontería.

Con ello se evitaban huelgas de millonarios trabajadores como la actual de los futbolistas profesionales que, como sigan por el camino actual, tendrán que quedarse ellos solitos con los clubs y ya veremos luego qué solución encuentran estos "trabajadores" que, además de percibir honorarios escalofriantes, cobran independientemente sus buenas primas por partidos ganados, empatados, y en ocasiones, como hizo el Real Madrid en la final de la Copa de Europa, hasta perdiendo, por lo que se llevaron la nada despreciable cantidad de medio millón de pesetas ¿cuánto hubieran cobrado si ganan al Liverpool?

Pero en todos los lugares existen "fiestas" y eso, precisamente, es lo que le está

ocuriendo al Real Avila con la A. D. Rayo Vallecano. Los de Vallecas, habían dado luz verde a Espinosa para que estampara su firma en la cartulina del cuadro encarnado. El jugador estaba de acuerdo en todo lo acordado entre las partes y hasta jugó un encuentro en el estadio "Adolfo Suárez", precisamente frente al equipo que lo cedía: es decir, el Rayo Vallecano que anda con aires de ascender a Primera División; ocurrió que "Pincho" Espinosa fue alineado por José Mari y tuvo la fortuna de conseguir un gol para el Real Avila, en detrimento de los de Segunda División.

¿Qué ocurrió? Simplemente que los del Rayo tuvieron "pelusa" y negaron la carta de libertad al jugador, alegando que le necesitaban para el primer equipo, pero, como las mentiras tienen unas patas muy cortas, a los de Vallecas se les vio el plumero, cuando accedieron a las peticiones del Alcorcón quien, con anterioridad, había traspasado un jugador al Rayo. Espinosa entró en el "trasvase" y, ahora, el "Pincho" ya no jugará en el Avila pero sí en el Alcorcón.

El espionaje futbolero, no hay quien le pare y los entrenadores y secretarías técni-

cas de los equipos de Tercera andan como locos viendo a los equipos rivales. El pasado domingo en el "Adolfo Suárez" vimos caras conocidas y otras no tanto, que andaban precisamente ojeando lo que podían, al igual que lo hace el Real Avila y todo club que se precie.

Quien parece que lo tiene más complicado en estos momentos es precisamente el Talavera, que aún no conoce lo que es las mieles del triunfo cuando salía dispuesto a darse un marcial paseo por la Tercera División. El próximo domingo tendrán que viajar a Parla y a buen seguro que, si no puntúan, van a rodar muchas cabezas y si no al tiempo.

En Segunda Regional, con 8 equipos nada más y nada menos de nuestra provincia en el grupo, tiene todos los ingredientes suficientes como para mantener la atención del aficionado y casi de sopetón; ahí está el "derby" abulense del próximo domingo entre la Residencia Provincial y el Diamante C. F. Lo que ocurre es que, bien a nuestro pesar, no les podemos indicar aún en qué campo se jugará y bien que nos gustaría que fuera en el mejor marco de que disponemos y que no es otro que el estadio municipal "Adolfo Suárez" de nuestra capital. Pero, claro, no soy precisamente yo quien tiene que decirlo.

Antes citábamos al Talavera como rigor de las desdichas y la verdad es que se está ahorrando un montón de "pelas" porque de haber ganado en Alcorcón hubiera desembolsado nada más y nada menos que 340.000 pesetas mientras que al Real Avila, por ejemplo, le sale la cuestión tres veces más barata. Claro que el Avila hasta ahora gana y los de la ciudad de la cerámica pierden.

Quienes también pierden, en principio, son los tenistas abulenses que al no tener representantes femeninas, en cada eliminatoria del campeonato de la Federación Centro, tienen que salir con la desventaja de tres puntos en contra. Menos mal que los San Román, Tejada, De la Rubia y compañía, luego se encargan de arreglar el encuentro ¡¡buenos chicos!!

En baloncesto, el Abula se presentó el domingo y con Elizalde, Ferreres, Vacas, Alejandro, Goicoechea y compañía las pasaron canutas para imponerse a un equipo de "enanitos" como era el Hogar de Avila. Menos mal que estamos empezando y por el momento hay que dar toda clase de confianza a Perera y sus muchachos aunque, lógicamente, tendrán que mejorar mucho para que el equipo consiga la Primera División. Tiempo al tiempo.

PACHARAN

III TROFEO DE FUTBOL "PEÑALBA DE AVILA"

El Peñalba: Merecido Campeón

Con la victoria por dos tantos a cero del equipo de Peñalba sobre el de Albornos, en la final disputada a las 6,30 de la tarde del domingo en el campo de fútbol de la localidad, el equipo de Peñalba se ha adjudicado el III Trofeo de Fútbol, que lleva su nombre.

El equipo de Peñalba, con más ilusión, juventud y fuerza que los otros 7 participantes, ha conseguido por primera vez este interesante trofeo, organizado por ellos mismos y que es buena muestra del interés existente en la zona por este deporte.

Se alinearon por Peñalba, los jugadores Tito, Valerico, Enedino, César, Antonio, José

Carlos, Maxito, Juan Pedro, Ramón, Bienvenido y Ferrer. Los goles fueron marcados por Maxito y, de penalti, Juan Pedro.

En el equipo de Albornos campeón en la anterior edición, formaron José María Arrúa, Fernando, José, Ignacio, Fabián, Arturo, María Tello, José Eleuterio, Luis Tomás.

Arbitró el joven Sergio Xiliado en las bandas por tercero y Segundo.

El partido fue un buen encuentro, con algunos minutos de dureza, en el que impuso, animado por sus fans, la entrega y el entusiasmo del equipo local.

Triunfo, por penaltys, de la Colilla sobre las Berlanas

Con anterioridad y tras haber sido aplazado de la mañana a la tarde, por la no comparecencia del equipo de La Colilla, se disputó el encuentro Las Berlanas-La Colilla, por el tercer y cuarto puesto, que finalizó con empate a un gol. En la tanda de penaltys se impuso La Colilla, al fallar masivamente, los jugadores del Berlanas.

Se alinearon por Las Berlanas José, Pepe, Chema (Manuel), José Mari, Mayo, Herminio, José Luis, Ignacio, Fernando, Paulino, Carmelo (Miguel Angel).

En el equipo de La Colilla, formaban Luis, José Luis, Juan Manuel, Maxi, Teodoro, Luis, Antonio, Alejandro, Fernando y Andrés.

Podemos reseñar que ninguno de los dos equipos hizo méritos suficientes para ganar, con fallos en las tres líneas y escasa calidad de juego; no obstante, el dominio estuvo de parte del equipo de Las Berlanas, que no supo aprovechar las innume-

rables ocasiones que tuvo la ventaja de ir ganando todo el encuentro por un tanto a cero.

De alguna manera, se patentó el esfuerzo realizado por los jugadores horas antes en su partido contra los Albornos, a los que vencieron 6 a 1.

En los últimos minutos, grave error defensivo facilitó el empate de La Colilla, desmoralización de los berlaneses.

En el desempate por penaltys, como ya hemos recogido, se impusieron los jugadores de La Colilla.

Al finalizar el encuentro Peñalba-Albornos, el alcalde de la localidad don Exequiel Rodríguez Jorge, entregó trofeos a los 4 equipos finalistas. En anteriores encuentros habían quedado eliminados Monsalupe, Martiherrero, ruelo y Muñopepe.

El balance del campeonato muy positivo y la iniciativa digna de ser imitada en la zona.

JOSÉ GARCÍA-MORENO OFTALMÓLOGO

CONSULTA DIARIA, EXCEPTO SABADOS
Circuito de San Pedro, número 4. (Junto al Grand Hotel)
Teléfono: 21 19 82 C. M. n.º 12

Prof. Roberto García Carbonell 2 CURSOS

5 clases diarias, de 2 horas y media cada una,

COMIENZO DE LOS CURSOS:

Lunes: Día 21 de septiembre a las 5 y media de la tarde y 8 de la noche respectivamente.

LUGAR: Cámara Oficial de la Propiedad Urbana. INFORMACION Y RESERVA DE PLAZAS. Teléfono (918) 224202. Martes a viernes, de 7 de la tarde a 10 de la noche, y sábado de 10 a 1.

Curso para árbitros de fútbol

La Delegación Comarcal del Colegio Castellano de Arbitros de Fútbol, convoca un cursillo de capacitación, para todos aquellos que deseen realizarlo y que residan tanto en nuestra capital como en la provincia.

Los aspirantes, podrán efectuar su inscripción en los locales del referido colegio, situado en el número 23, bajo-B, de la calle San Pedro Bautista y llamando al telé-

fono 22 06 55, de 18,30 a 20,30 horas.

Por tanto ya lo saben todos aquellos que les interese su participación en el cursillo ya que, una vez superado el mismo, tendrán la oportunidad de dirigir encuentros de fútbol de carácter oficial en sus mínimas categorías.

El plazo para la presentación de instancias, quedará cerrado el próximo día 1 de octubre.

1981

Año Nacional de Amor al Hijo

AMAR AL HIJO
ES ERRADICAR
LA VIOLENCIA

Si tu hijo te importa
orientate

Escribe a *Filium*, Apartado de Correos 2421, Madrid

Agradecemos la publicación gratuita de este anuncio.

EQUIPOS ABULENSES DE SEGUNDA REGIONAL — GRUPO III —

POSITIVO: Los triunfos, por goleadas, del At. Candeleda y A. D. Las Navas, y los empates fuera de la Cebrereña y el Arenas

NEGATIVO: Las derrotas, en casa, de Diamante y Arévalo, la de la Residencia en Marchamalo y el empate del Sp. de La Adrada ante el Galapagar

o y malo. Donde hay tiene que haber de en este comienzo de por lo que se refiere al de Segunda Regio- de militan nada me- ocho equipos abu- cinco estrenando ca- hemos tenido satis- es al conocer los re- de la jornada, como tenido desencantos. Y nos hubiera gustado arar todos. Ya sabe- esto no puede ser, o que pueda ser.

acabó perdiendo, por un gol- pe de mala fortuna, como lo es marcar en propia puerta. Y el partido acabó 1-0. Tenemos que ver a la "Resi" recuperar este punto que "perdió" el domingo, porque a punto estu- vo de empatar.

Debutó el Sporting de La Adrada; con escasa fortuna porque cedió un punto al Galapagar. Y aún lo hicieron con peor suerte —aunque en fútbol la suerte depende en mucho de lo que jueguen y se jueguen los componentes de cada equipo—, Arévalo y Diamante. Porque los dos perdieron en sus campos; los arevalenses ante el Horche y los de la capital teniendo enfrente al equipo de La Granja. En los dos partidos el marcador quedó 1-2.

Que lo bueno de nuestros equipos se mantenga y lo malo o lo menos malo se enmiende. A ver si al final del torneo vemos a los equipos abulenses en los puestos de cabeza que conceden el ascenso. Todos no podrá ser —sólo ascenderán dos— pero que todos estén luchando por esos puestos y nunca situados en los cuatro últi-

mos que hacen descender. En la próxima jornada tendremos en Avila un partido de "la máxima". Residencia Provincial se enfrentará al recién ascendido Diamante. No hacemos pronósticos para ustedes, o para que ustedes los conozcan; nosotros pensamos quién puede ganar, aunque se denomine a éste un partido de cara o cruz.

También jugarán en campo propio Cebrereña y Arenas; sus rivales Marchamalo y Atlético de Velilla, respectivamente. Aquí sí, pronóstico favorable a los que organizan.

Los que viajan: Atlético Candeleda a Alcalá, para enfrentarse al Promesas, y la Agrupación D. Las Navas a Horche. Después de lo del domingo hemos de tener fundadas esperanzas de que regresen con algo positivo. El Arévalo rendirá viaje a Galapagar, para medir sus fuerzas con el titular, y el Sporting de La Adrada a La Granja. Tendrán dos difíciles papeletas. Pero ¿quién dice que no las puedan solucionar favorablemente?

J. GOAL

MARCADOR

LAS NAVAS, 6; ALCALA PROMESAS, 1. AREVALO, 1; HORCHE, 2. SP. ADRADA, 1; GALAPAGAR, 1. DIAMANTE, 1; LA GRANJA, 2. MARCHAMALO, 1; RESIDENCIA, 0. H. ALCARREÑO, 2; CEBREREÑA, 2. AT. VELILLA, 3; EL ALAMO, 1. TORREJON PROMESAS, 0; ARENAS, 0. AT. CANDELEDA, 6; EL ESCORIAL, 0.

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
At. Candeleda	1	1	0	0	6	0	2
Marchamalo	1	1	0	0	1	0	2
Las Navas	1	1	0	0	6	1	2
At. Velilla	1	1	0	0	3	1	2
Horche	1	1	0	0	2	1	2+ 2
La Granja	1	1	0	0	2	1	2+ 2
Arenas	1	0	1	0	0	0	1+ 1
Galapagar	1	0	1	0	1	1	1+ 1
Cebrereña	1	0	1	0	2	2	1+ 1
H. Alcarreño	1	0	1	0	2	2	1- 1
Sp. Adrada	1	0	1	0	1	1	1- 1
Torrejón P.	1	0	1	0	0	0	1- 1
Diamante	1	0	0	1	1	2	0- 2
Arévalo	1	0	0	1	1	2	0- 2
El Alamo	1	0	0	1	1	3	0
Alcalá P.	1	0	0	1	1	6	0
Residencia	1	0	0	1	0	1	0
El Escorial	1	0	0	1	0	6	0

NUESTRA QUINIELA PARA LA PROXIMA JORNADA

1 X 2

- 1 Oviedo-Rayó Vallecana 1 x
- 2 Linares-Coruña 1
- 3 Castilla-At. Madrileño 1
- 4 Getafe-Málaga 1 x
- 5 Levante-Salamanca 1 x 2
- 6 Baracaldo-Erandio 1
- 7 Ferrol-Leonesa 1
- 8 Logroñés-Palencia 1
- 9 Zamora-Huesca 1
- 10 S. Fernando-G. Tarragona . . . x
- 11 Jerez-Granada 1 x 2
- 12 Reus-Jaén 1
- 13 Calvo Sotelo-Cartagena 1
- 14 Portuense-Algeciras 1 x 2

¡ACIERTE UN PLENO!! COMPRANDO EN

ELECTRODOMESTICOS, RADIO, T.V.

santa ana

Plaza de Santa Ana, 8 Teléfono: 22 23 41 AVILA



Repetimos las preguntas formuladas en la anterior semana, ahora con las respuestas.

—Un delantero atacante dispara a puerta y el balón rebota en la cara inferior del larguero de la meta contraria y traspasa la línea de gol casi por completo, siendo despejado, en última instancia, por el propio portero. ¿Cómo se resolverá esta situación?

RESPUESTA: Continuando el partido normalmente, pues al no haber traspasado totalmente la pelota la línea de meta, no existe tanto y así, el juego debe continuar con normalidad.

—¿Existe alguna condición reglamentaria que indique en qué dirección tiene que ser lanzado el balón en un saque de esquina?

RESPUESTA: No. En la que quiera el jugador que efectúe el lanzamiento, con la particularidad de que si el balón va dentro del terreno de juego éste continúa, mientras que si sale fuera por la línea de meta o banda el juego se interrumpe automáticamente, concediéndose el balón al bando contrario para un saque de puerta o banda, respectivamente, siempre que antes de salir haya recorrido una distancia igual a la de su circunferencia.

LAS PREGUNTAS DE ESTA SEMANA:

—Un extremo avanza con el balón y al llegar junto a la línea de meta contraria y muy próximo a un poste hace un pase muy retrasado a un compañero que dispara y marca tanto, al mismo tiempo que el extremo sale fuera del campo. ¿Es válido el gol?

—Un jugador que va a lanzar un penalty, para tomar carrera, quiere salir fuera del arco que señala los 9,15 metros, pero no puede hacerlo porque uno o más adversarios, allí colocados, se lo impiden. Por esta razón, se molesta. ¿Tiene derecho a que los contrarios se retiren para lanzar el castigo?

ESPACIO OFRECIDO POR

FOTO

Mimosa

Estudio de Arte

Reportajes - Color

Plaza de Zurraquín, 1 Teléfono: 212116 AVILA

Calvo Sotelo negó la responsabilidad de la Administración en el síndrome tóxico

El PSOE, moderado en el debate de ayer tarde en el Pleno del Congreso

"La Administración como tal no es responsable, ni política ni administrativamente, ni por comisión ni por omisión", dijo ayer, en resumen, el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, en el transcurso del debate sobre la intoxicación por aceite de colza adulterado que tuvo lugar ayer tarde en el Pleno del Congreso. El presidente respondía así a la interpelación del portavoz de Coalición Democrática, Manuel Fraga, para quien, por el contrario, sí existían responsabilidades por parte del Gobierno.

TONO DE MODERACION

La tónica general del debate estuvo presidida por un tono de moderación que permitió que todas las partes repitieran sus argumentos y en los mismos términos en que ya venían haciéndolo durante los últimos cuatro meses. En este sentido el Pleno de ayer no aportó ningún dato nuevo. El Gobierno, por medio de su presidente y de los titulares de los Departamentos directamente implicados en el tema, insistieron en que no había existido pasividad de la Administración y justificaron sus actuaciones personales y las de sus Ministerios.

INTERVENCION DEL PRESIDENTE CALVO SOTELO

El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo-Sotelo, afirmó en su intervención que el Gabinete se sometía sin reserva alguna al control parlamentario y estaba dispuesto a afrontarlo si el Congreso se la exige en los términos formales que previene la Constitución. Estas afirmaciones del presidente en su réplica a la intervención del diputado de Coalición Democrática, fueron calificadas por la oposición de fraude parlamentario, porque el Gobierno presentaba una comunicación a la Cámara.

Empresario, ¿necesitas emplear a trabajadores? Presentate en la Oficina de Empleo más próxima donde te informarán de la forma que puedes hacerlo con las mayores ventajas.

M. Noboa Fiallo — PSICOLOGO —

- Dislexias y trastornos del lenguaje.
- Alteraciones del carácter.
- Trastornos de la personalidad.

CONSULTA: C/ Virgen de la Vega, 27-5.º - 5.º
Teléfono: 22 35 70
(Horas convenidas)

SISTEMAS AF SA

MOBILIARIO DE OFICINA
21 11 15
C/ San Segundo, 15 22 15 71

Félix Alonso Sancho

CALUMNIOSA IMAGEN DE LA ADMINISTRACION, PRETENDIDA DESDE ALGUNOS SECTORES

Se refirió también el presidente a la imagen calumniosa de la Administración, que se había pretendido presentar desde algunos sectores y criticó a unas Corporaciones Locales también negligentes, cuando no cómplices, de estos delitos o infracciones.

Sotelo volvió a insistir, una vez más, en que de las actuaciones judiciales se deducen las responsabilidades de terceros completamente ajenos a la Administración y reafirmó su rechazo de las culpas y responsabilidades políticas y administrativas que pretendían atribuir al Gobierno en base a informaciones parciales.

La intervención del presidente fue motivada, conforme se dice antes, por la interpelación del diputado de Coalición Democrática, Manuel Fraga Iribarne, quien criticó duramente la actuación de diversos ministerios por su incompetencia y omisiones y solicitó la creación de un Ministerio de Protección a la Familia, Consumo y Alimentación.

INTERVENCION DE LOS MINISTROS DE AGRICULTURA, COMERCIO Y SANIDAD

También en respuesta a Fraga intervinieron, a continuación de Calvo-Sotelo, los ministros de Agricultura, Comercio y Sanidad, que, como ya hemos dicho, volvieron a justificar la actuación de sus respectivos Ministerios.

MOCION SOCIALISTA

La primera moción socialista, que también se produjo en un tono de relativa moderación, corrió a cargo de Ciriaco de Vicente, quien resaltó que el debate se iniciaba con el silencio del Go-

bierno, que se limitaba a responder a las cuestiones planteadas, sin tener nada que decir por su propia iniciativa. Criticó luego la actuación de la Administración Pública, que está necesitada de una profunda reforma, y mantuvo la tesis del carácter político del síndrome tóxico, lo que supone también, dijo, unas responsabilidades políticas.

La sesión del Pleno del Congreso, fue interrumpida por su presidente cerca de las diez y media de la noche, para reanudarla esta tarde, a las cuatro y media, en que proseguirá el debate.

Adelante, la solicitud de ingreso de España en la OTAN: Será tramitada por la Comisión de Exteriores

Antes de entrar en el debate sobre la intoxicación por el aceite de colza, el Pleno del Congreso de los Diputados resolvió el trámite previo de decidir que sea la Comisión de Exteriores de la Cámara la que se ocupe de dictaminar la solicitud del Gobierno para el ingreso de España en la OTAN, por 180 votos a favor, 120 en contra y dos abstenciones. Los comunistas se abstuvieron manteniéndose así

la tesis sustentada por el Ejecutivo por entender que antes de pronunciarse sobre esta cuestión procedimental era necesario que España contara con la seguridad de que todos los países miembros de la Alianza están interesados en nuestro ingreso.

Fraga señaló que "ésta es una cuestión que define nuestra política exterior y por tanto no cabe obstruccionismo ni dilaciones". Carrillo aludió a que la decisión compromete el futuro de España "porque nos puede envolver en un futuro conflicto termonuclear".

Otro atentado contra una subestación de Iberduero Pamplona: Daños muy importantes

PAMPLONA, 16.— Varias cargas explosivas colocadas en la subestación que Fuerzas Eléctricas de Navarra, S.A., filial de Iberduero, tiene en Cordovilla —proximidades de Pamplona— ha dejado a la mayor parte de la capital navarra sin fluido eléctrico.

El atentado se registró so-

bre las once y media de la noche y previamente había sido robado, a punta de pistola, un automóvil que apareció posteriormente en una zona de Pamplona, lo que hace suponer que dicho vehículo fue utilizado para llevar a cabo el atentado.

No se han registrado daños personales y, aunque todavía no se ha efectuado ningún cálculo de los materiales, se cree que pueden ser muy elevados. El puesto que la subestación de Cordovilla es una de las que suministran energía eléctrica a Pamplona.

AUTO ESCUELA "PRIETO"

Plaza de Santa Teresa, 12.
Teléfono 211373 — AVILA
Clases Teóricas y Prácticas para la obtención del carnet de conducir.

J. CASTRO CASTRO

Jefe servicio del Hospital Provincial. Especialista en cirugía general vascular periférica y cirugía oncológica. Consultas previa petición de hora y día. Avda. José Antonio, 7, entresuelo. Teléfono: 21 24 39.

Nueva Administración de Lotería

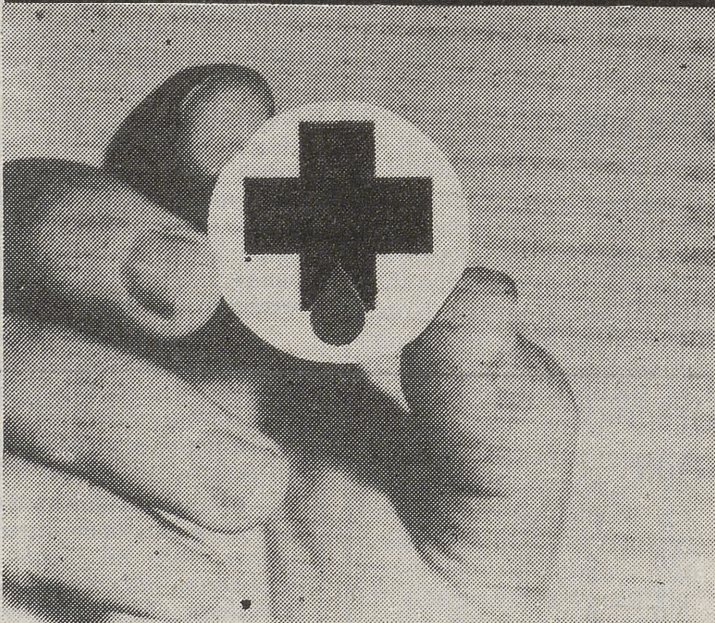
En el día de ayer se ha inaugurado una nueva Administración de Lotería, sita en la Estación de Autobuses, junto al puesto de periódicos, está regentada por don Rafael Martín.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

AVILA

DECLARADA DE UTILIDAD PUBLICA

lleve con orgullo este emblema



**NO IMPORTA RAZA NI COLOR
DAR SANGRE ES DAR AMOR**

Residencia Sanitaria

"Nuestra Señora de Sonsoles"

HORAS DE DONACION

DE 9 a 2 DE LA MAÑANA - TELEF. 22 46 50

SEGURIDAD SOCIAL

AVILA

LE CONDECORA AL TENIENTE GENERAL ALFARO ARREGUI

VIAGO DE CHILE, 16. El general Fernando Matthei al imponerle la condecoración, que es la más alta que otorgan las Fuerzas Armadas a los visitantes ilustres, puso de relieve la tradicional amistad que existe entre las dos Instituciones y la colaboración existente, como el cariño y aprecio que siente Chile por España.

Al agradecer la distinción, el teniente general Alfaro Arregui reiteró que las dos Instituciones siempre han sido hermanas y que ahora en que existe un intercambio para la fabricación de aviones, éstas, se ampliarán y alcanzarán aún mejores niveles.

presidente Belaunde denuncia que el terrorismo peruano está dirigido desde exterior

MA, 16.—El presidente Belaunde afirmó hoy que existen indicios de que el terrorismo en su país es "financiado, organizado y dirigido desde el exterior".

Belaunde dijo que las características de los actos de terrorismo en Perú "son iguales a los que se producen en un país democrático y libre como Sudamérica, al que mencionó por su nombre pero que se interpretó como una alusión a Colombia".

Belaunde agregó que tal similitud ha sido comprobada mediante investigaciones hechas en ese país.

El mandatario peruano se

Luis Movilla Manrique

MEDICO OCULISTA
 Consulta diaria, tardes (excepto sábados)
Lentes de contacto
 Avda. de Portugal, 8 - 2.º - B.
TELEFONO: 21 34 73
 C.S. N.º 1

INOCENCIO SANCHEZ ZABALLOS

MEDICO ANALISTA - BACTERIOLOGO
 Paseo D. Carmelo, 16 - 1º A. Telfs.: 22 50 23 y 22 23 01
AVILA
 C. M. nº 31

F. Gómez de Liaño

OFTALMOLOGO
 Cirugía Ocular - Lentes
 Consulta de 4 a 8 (excepto sábados)
 Paseo de Don Carmelo, 22 - Bajo - Teléfono: 22 40 24
 Frente al Parque de San Antonio
 C. M. n.º 5

La expulsión del embajador ruso en Egipto no romperá las relaciones con la URSS

ROMA, 16.— El ministro egipcio de Asuntos Exteriores declaró anoche, a su llegada al aeropuerto romano de Fiumicino, que su país no tiene intención de romper relaciones diplomáticas con la Unión Soviética, pero que la expulsión del emba-

jador de la URSS se produjo por haber "violado" la ley egipcia.

"Esta mañana, en El Cairo — afirmó anoche el ministro — he participado en una reunión del Gabinete. El ministro del Interior ha presentado un informe sobre la intervención de algunos di-

plomáticos de la Embajada soviética en El Cairo en asuntos internos egipcios". Después de dos horas de debate — continuó Ghali — el Gobierno decidió unánimemente la expulsión del embajador y de otros seis funcionarios de la Delegación.

TEATRO AVENIDA

SABADO 19 y DOMINGO 20

- Una divertida comedia que le hará reír durante dos horas.
- Gran éxito en toda España.

COMPANIA DE COMEDIAS COMICAS

ZORI-SANTOS



"A LA VEJEZ...
VIRUELAS"

ORIGINAL DE MANUEL PASO

- SESIONES 8 y 11.
- LOCALIDADES todos los días en el teatro desde las 7 de la tarde. Los días de representación desde las 6.

MAYORES 14 AÑOS

ALQUILERES

—Se alquila habitación a señori-
tas. Teléfono: 22 65 41.
—Se alquila piso. Razón: Conde
D. Ramón, 52. Telf. 21 28 83.
—Alquilo piso amueblado. Telé-
fono 22 20 50 (de 9 a 3 tarde).
—Se alquila piso amueblado,
frente el Hospital. Telf. 22 21 59
—Se alquila habitación para 2
señoritas. Telf. 21 13 20
—Alquilo habitación con dere-
cho a cocina. Telf. 22 74 33.
—Se alquila habitación para se-
ñoritas. Telf. 22 32 84.
—Se alquila piso. Avda. Portugal,
14, Telf. 21 31 71.
—Alquilo piso amueblado. Mén-
dez Vigo, 44. Portal 2. -2º. 22 40 90.
—Se alquilan habitaciones con
calefacción a señoritas. Teléfo-
no: 22 00 74.
—Se alquila piso amueblado. Telé-
fono 22 31 42.
—Alquilo piso a estudiantes. Telé-
fono 22 57 69.
—Se alquila piso amueblado,
frente al Hospital. Telf. 22 60 36.

COCHES VENTAS

—AUTOBASE.—Camiones usados,
semirremolques, tractores, frigi-
féricos, furgones, basculantes.
911-42 10 10.

HIPERAUTO

Compra venta automóviles. Re-
visados y garantizados. Facilida-
des de pago. Virgen de Covadon-
ga, 20. Teléfono: 22 62 60.

—Oportunidad. Particular. Ven-
de Seat 1430. Telf. 22 73 17.

**Por reforma de flota
se venden vehículos**

TURISMOS:
Ford-Cortina 2000
FURGONES:
Sava-Capitone
Sava-150
Ebro
CAMIONES:
Avia-7000
Ebro-450
Pegaso-Comet
Teléfonos 22 01 93 y 22 27 84
AVILA

OFERTAS

Electrónica Avila

Avda. José Antonio, 15
Teléfono: 22 33 33
**SONIDO ALTA
FIDELIDAD
PRIMERAS MARCAS
SERVICIO TECNICO
GARANTIZADO**

**LAMPARAS
DEL NOGAL**

Avda. J. Antonio, 36. AVILA.
GRAN SURTIDO EN CONSOLAS
Y ESPEJOS EN BRONCE.
ARTICULOS DE REGALO EN
CERAMICA Y ALABASTROS
FLEXOS OFICINA Y ESTUDIO

VENTA DE PISOS

—Vendo piso. Banderas de Cas-
tilla. Precio a convenir. Telé-
fono: 6 76 47 86. MADRID.

**NECESITAMOS
FINCAS DE 100 HASTA 500 HA.
PROVINCIA DE AVILA**

**OFRECEMOS PARCELAS
TODAS LAS MEDIDAS
PROXIMAS A LA CAPITAL**



**CAJA DE LA
PROPIEDAD
INMOBILIARIA** C/ Don Ferreol, 2
Teléfono 21 12 76

—Vendo piso 100 m.2 utiles.
Cuartel de la Montaña, 21-3.º
1.200.000 de entrada, resto 32.500
mes. Teléf.: 21 14 16.

—En Salamanca se venden apar-
tamentos. Facilidades de pago.
Teléf.: (923) 21 73 30 - 31.

—Se vende piso céntrico. Telé-
fono 21 32 37.

**Venta de
viviendas**

**TOTALMENTE
TERMINADAS**

5 tipos distintos por plan-
ta. Calefacción y agua ca-
liente central. Plaza garaje
y trastero. Facilidades de
pago. Información y venta
en obra. Paseo de San
Roque, 32.

**HERMOSO
CHALET**

A 24 Km. de Avila

junto a San Pedro del Arroyo,
7.000 m2 de parcela, alameda
y árboles frutales, agua y luz.
Cambio por finquita o pisos
en Avila o Madrid (Valora-
ción 6.500.000). Tif. 22 17 00.

OCASION

VENDO PISO NUEVO
Cocina amueblada con lavadora.
horno, frigo y placas encastradas.
Facilidades.
TELEFONO: 22 41 86.

PISOS
entrega en el acto

ENTRADA MINIMA.
Resto facilidades

LA MURALLA, S. A.

San Pedro Bautista, 5
Teléf. 22 17 00.

—Se vende piso, 5 dormitorios,
garaje, trastero. Urbanización
con piscina y pistas de tenis.
Precio interesante. Teléfono:
22 10 66.
—Se vende piso. Plaza San Fran-
cisco, 1. Teléfono: 22 20 50 y
22 73 68.
—Se vende o se alquila piso
amueblado. Muy céntrico. Ra-
zón: Teléfono: 22 19 85.

VENDO

piso y local comercial de
65 m/2. Virgen Cova-
donga. Teléf.: 22 27 51.

TRABAJO

—Asunto nuevo (España). Gana-
rá en casa más de 3.000 pesetas
diarias. Escribir Apartado 1.209.
SAN SEBASTIAN.

—Elgorriaga de Alimentación,
necesita electricista con expe-
riencia y conocimientos de Co-
locación.



**¡Mañana puede
ser tarde!**

Se necesitan personas con espíritu generoso y soli-
dario que estén comprendidas entre los 18 y 65 años
para colaborar salvando una vida.

Hazte «accionista» del Banco de la Fraternidad
Humana.

En cada familia debe haber, al menos, un donante
de sangre.

**HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE LA
SEGURIDAD SOCIAL**

—Elgorriaga de Alimentación
necesita mecánico ajustador
con experiencia y conociemien-
tos de automatismo. Razón: Ofi-
cina de Colocación.

—Se necesita empleada de ho-
gar interna. Sabiendo cocina.
C.rcuito San Pedro, 4. Escalera B-
2º. Teléfono: 21 16 83.

—Se necesita empleada de ho-
gar interna. Teléf.: 22 42 61.

—Se necesita peluquera de se-
ñoras. Razón: Telf. 22 18 92, y
Oficina de Empleo. —Salór: Na-
vas—.

—Se necesita empleada de ho-
gar. Paseo Don Carmelo, 22-5.º.
Teléfono 22 20 64.

—Se necesita empleada de ho-
gar interna. Teléfono 21 24 76 ó
21 35 83.

—Se necesita empleada de ho-
gar. Teléfono: 22 02 30. Llamar
de 8 a 9 tardes; días laborables.

—Necesito empleada de hogar
fija. Teléfono: 22 06 03.

PERDIDAS

—Extraviadas gafas graduadas
en banco jardín San Antonio. Te-
léfono 22 18 39.

TRASPASOS

—Se traspasan negocios funcio-
nando, desde 1.500.000 pesetas.
Facilidades. Telf. 21 21 52.

VENTAS

—Se vende o alquila. Gr.
Información, teléfono: 22 66
De 8 a 10.

—Vendo finca Dehesa de Avila
5.000 m.2. Teléf.: 22 64 05.

—Vendo local. Plaza San Fran-
cisco, 1. Teléfonos: 22 20
22 73 68.

—VENDO carneros reproduc-
tores legítimos manchegos "1"
Montejo de Arévalo (Seg.)
Teléfono: (91)-2 51 28 00.

LOCALES ALMACEN

(varios), desde 130 m/2
160 ptas. el m/2. Teléfono
22 13 38, de 10 a 11 de
noche.

COMERCIAL

ROCHA

C/Arévalo, 2. Tef. 223066
**REGALOS PRACTICOS
REGALOS DE CALIDAD
A.E.G.
TELEFUNKEN**

**VD. PUEDE TRABAJAR
EN SU CASA**


Gane 9.600 ptas. semanales
tricotando, sea hombre o mujer. Le damos trabajo asegurado.
Le facilitamos la máquina. Enseñamos gratis.
Visítenos: Virgen de la Portería, 10 — Confecciones KIKI
Teléfono 21 21 52 — AVILA.

PARCELAS DE RECREO Y FINCAS RUSTICAS

- Santo Domingo de las Posadas, 4 Ha.
- Martiherrero, 65 Ha.
- La Colilla, 17 Ha.
- Muñana, 5 Ha.
- Aldea del Rey Niño, 2 Ha.
- LAS HERVENCIAS, 800 m/2.
- Dehesa de Pancorbo, 3.000 m/2.
- AVILA, 900 m/2.

**INFORMA
Y VENDE** **AGENCIA
CAMARAL**

Asesoría Técnica y Administración de Comunidades
C/ Estrada, 2-1.º — Teléf. 21 26 49



**LO QUE USTED DEBE
SABER SOBRE
PREVENCION DE LA
SUBNORMALIDAD**

N.º 7

PREVENCION ANTES DEL EMBARAZO

Existen enfermedades como la nefritis, diabetes,
hipertensión, anemia y otras, cuyo proceso
puede agravarse durante la gestación, incremen-
tando el riesgo fetal.

Es muy conveniente detectar a tiempo estas en-
fermedades en la futura madre, a fin de evitar
complicaciones durante el embarazo.

La consulta al médico y el reconocimiento oportu-
no disminuirán las posibilidades de una descen-
dencia subnormal.

INFORMESE O SOLICITE FOLLETO GRATUITO A
CLUB «AYUDALE A CAMINAR»
APARTADO 17179 MADRID

Se celebró la apertura de los Tribunales

El solemne acto de la apertura de los Tribunales se celebró en Avila con una misa del Espíritu Santo en la iglesia de La Santa, presidida por el presidente en funciones de la Audiencia Provincial señor Luque Cuenca, Fiscal jefe señor Vez Pazos, Magistrado juez de 1.ª Instancia, señor Dávila, juez de Distrito en funciones señor Velasco, de-

canos de los colegios de Abogados y Procuradores señores Ruíz Ayúcar y Sánchez González, asistiendo gran número de profesionales del Derecho y de la administración de Justicia. Ofició la ceremonia el Rvdo. don Teodomiro Martín, juez eclesiástico, que pronunció una sentida plática.

Pueblos en fiestas

Continúan con gran animación los diferentes festejos organizados por los ayuntamientos en distintos pueblos de nuestra provincia, que se prolongarán durante todo el mes de septiembre, para culminar con las fiestas de Avila en honor de Santa Teresa, a primeros de octubre y las que Arenas de San Pedro organizará en honor de San Pedro de Alcántara a mediados del mismo mes.

FONTIVEROS: celebra hoy la festividad de su patrón, San Cipriano, con una serie de actos que se iniciaron a las ocho de la mañana, con disparos de cohetes, rondas callejeras y pasacalles, con gigantes y cabezudos. A las nueve y media de la mañana dio comienzo un gran maratón y a las doce del mediodía se celebró una Santa Misa en honor del patrón, seguida de un rato de convivencia general en los locales del ayuntamiento. A las cinco de la tarde dará comienzo el primer encierro de las fiestas, seguido, a las seis de la tarde, de un interesante partido de pelota entre aficionados de la comarca. A las siete y media de la tarde tendrá lugar una becerrada en la plaza de toros, para terminar los actos del día con un gran baile en la "Peña de la Alegría", al que seguirá otro baile, amenizado por el Grupo Atracciones Archiduces, hasta altas horas de la madrugada.

MADRIGAL DE LAS ALTAS TORRES, próximo a la anterior población, es el segundo de los pueblos de la Moraña que sigue sus celebraciones festivas en el penúltimo día de ferias. A las diez de la mañana tuvo lugar un tradicional encierro, último de las fiestas, cuyas reses se-

rán lidiadas a las seis de la tarde en la novillada prevista para hoy. Al caer la noche se iniciarán los diferentes bailes públicos hasta la madrugada.

EL BARRACO, prosigue igualmente sus celebraciones en honor del Santísimo Cristo de Gracia. En las primeras horas de la mañana comenzó el día con alegres dianas y pasacalles. Por la tarde tendrá lugar un monumental festival taurino en el que intervendrán tres matadores de toros y un novillero, que lidiarán cuatro novillos de la ganadería de don Alberto del Yerro, de Horcajo Madianero (Salamanca). A continuación comenzarán animados bailes que se prolongarán, como es habitual, hasta la madrugada.

CANDELEDA, con la Fiesta de la Vela celebrada en la noche de ayer, realiza un pequeño descanso en los festejos en honor de la Virgen de Chilla, que se reanudarán el próximo sábado día 19, con los consabidos bailes y los famosos toros de fuego, finalizando las fiestas el día 21.

CARDEÑOSA, en Cardenosa finalizaron anoche, con una animada velada, las fiestas en honor a la Santa Cruz, que comenzaron el pasado sábado. Entre los actos celebrados cabe destacar la procesión a la ermita, carrera ciclista y suelta de vaquillas.

PEÑALBA, en Peñalba las fiestas en honor al Santo Cristo de Santa Teresa, también finalizadas ayer, con entrega de trofeos a los ganadores en los diversos concursos, y bailes, han tenido este año una gran relevancia y atracción por el esfuerzo organizador de los jóvenes, que han llevado a cabo un interesante y variado programa.

AMPLIACION DEL PUENTE DE LA ESTACION

Falta el permiso de R.E.N.F.E



Cuando falta menos de un mes para la apertura del IV Centenario de la muerte de Santa Teresa, el puente de la estación, cuya ampliación se anunció hace muchos meses, continúa como siempre: haciendo de embudo que no facilita el acceso a la ciudad por la carretera de Madrid.

Las obras para la ampliación de este puente fueron adjudicadas definitivamente a una de las empresas dedicadas a las Obras Públicas de más prestigio de España. Y la empresa se comprometió a realizar la ampliación sin interrumpir la circulación bajo el puente. Pero las obras no se han iniciado. Según nuestros informes, parece que el único obstáculo para el comienzo es el necesario permiso de RENFE para la realización de los trabajos. Y lo que resulta evidente es que, a estas alturas, las obras no podrán estar concluidas para la fecha de la iniciación del Centenario. —(Foto: LUMBRERAS).

ULTIMA HORA

El Rey don Juan Carlos recibe al viceprimer ministro de Gabón

MADRID, 16.— El Rey don Juan Carlos ha recibido, a las once y media de esta mañana, en el palacio de la Zarzuela, al viceprimer ministro de Gabón y ministro de Transportes y Marina Mercante, George Rawiri.

A la audiencia han asistido también el ministro español de Transportes, Turismo y Comunicaciones, José Luis Álvarez, así como los embajadores de los dos países.

El viceprimer ministro de Gabón, que se encuentra en España en visita oficial desde el pasado día 14 invitado por el ministro español de Transportes, Turismo y Comunicaciones, permanecerá en Madrid hasta mañana jueves. Hoy por la tarde, firmará en el Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones, un acuerdo de cooperación en materia de Marina Mercante.

Falló un atentado a instalaciones norteamericanas en Francfort

BONN, 16. — Dos cargas de dinamita han sido descubiertas a primera hora de la mañana de hoy, miércoles, en el aeropuerto militar norteamericano de Rhein-Main, próximo a Francfort, acaba de anunciar un portavoz militar en esta capital.

El fallido atentado tenía por objeto volar las vías por las que se transportan mercancías al aeropuerto y del aeropuerto al exterior.

Un portavoz oficial ha informado, asimismo, que el trayecto ha sido acordonado y que se han intensificado al máximo las medidas de seguridad.

En medios policiales se cree que existe estrecha relación entre este fallido atentado, el de ayer al coman-

dante en jefe de las Fuerzas de Tierra norteamericanas en Europa, Frederick Kroesen, y el atentado al aeropuerto militar norteamericano de Ramstein.

SUCESOS EN LA PROVINCIA CHAHERRERO Colisión de dos turismos

Sobre las once y media de la noche de ayer, se produjo en el kilómetro 146,700 de la carretera N-501, Madrid-Salamanca, una colisión en la que se vieron implicados los vehículos "Citroen GS", matrícula AV-7634-A, conducido por Julián Hernández Martínez de 38 años, y el "Mercedes", matrícula M-5828-BJ, conducido por Antonio Chaherrero Albadalejo, resultando ileso ambos conductores aunque los dos vehículos sufrieron desperfectos.

Instruyó las correspondientes diligencias la Guardia Civil de Tráfico del Sector de Avila.

LECTURA RAPIDA

Prof. Roberto García Carbonell

2 cursos de 5 clases diarias, de 2 horas y media cada una. **COMIENZO:** Día 21 de septiembre a las 5 de la tarde y 8 de la noche respectivamente.

CONTENIDO: Prácticas para corregir vicios, leer más rápido, ganar **SEGURIDAD, CONCENTRARSE MEJOR,** y aumentar la memoria de los temas leídos.

LUGAR: CAMARA OFICIAL DE LA PROPIEDAD URBANA.

INFORMACION: Teléfono (918) 224202. Martes a viernes, de 7 de la tarde a 10 de la noche y sábados de 10 a 1.

Camisería

Géneros de punto

TEODORO

EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES
— PRECIOS —

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

MARY - PAZ

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA
MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14

Teléfono 21 23 34

(Pasaje Caja de Ahorros)

y Comuneros de Castilla. 10

AVILA